CALIFORNIA LEGISLATURE 2001–02 REGULAR SESSION

ASSEMBLY DAILY JOURNAL

Monday, August 26, 2002

TWO HUNDRED FIFTY-SIXTH SESSION DAY SIX HUNDRED THIRTY-FIRST CALENDAR DAY

AT SACRAMENTO, CALIFORNIA



NOTE: Official record of roll call votes; all amendments considered by the Assembly on this day are on file with the Chief Clerk of the Assembly and available on request. A list of all measures amended and on which amendments were offered is shown on the final page of this day's Assembly Journal.

PROCEEDINGS OF THE ASSEMBLY

IN ASSEMBLY

Assembly Chamber, Sacramento Monday, August 26, 2002

The Assembly met at 12 noon.

Hon. Fred Keeley, Speaker pro Tempore of the Assembly, presiding.

Chief Clerk E. Dotson Wilson at the Desk.

Assistant Clerk Francesca Vega reading.

ROLL CALL

The roll was called.

Quorum Call of the Assembly

Assembly Member Matthews moved a quorum call of the Assembly. Motion carried. Time, 12:01 p.m.

The Speaker pro Tempore directed the Sergeant at Arms to close the doors, and to bring in the absent Members.

Quorum Present

At 12:23 p.m., Speaker pro Tempore Keeley declared a quorum of the Assembly present.

The roll call was completed, and the following answered to their names—80:

Aanestad	Correa	La Suer	Pescetti
Alquist	Cox	Leach	Reyes
Aroner	Daucher	Leonard	Richman
Ashburn	Diaz	Leslie	Runner
Bates	Dickerson	Liu	Salinas
Bogh	Dutra	Longville	Shelley
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Simitian
Calderon	Florez	Maddox	Steinberg
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strickland
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Strom-Martin
Canciamilla	Harman	Migden	Thomson
Briggs Calderon Campbell, Bill Campbell, John	Florez Frommer Goldberg	Lowenthal Maddox Maldonado Matthews	Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin
Chu	Keeley	Pacheco, Robert	Wyland
Cogdill	Kehoe	Pacheco, Rod	Wyman
Cohn	Kelley	Papan	Zettel
Corbett	Koretz	Pavley	Mr. Speaker

PRAYER

Upon invitation of Speaker pro Tempore Keeley, the following prayer was offered by Assembly Alternate Chaplain Rev. Constantine C. Pappademos:

Lord, Look down on us from the holy seat of Your majesty, and illumine the shadows of our hearts with the radiance of Your Glory. Protect us, Lord, with the shield of Your truth and faith, so that the influence of evil may never pierce us. Have mercy on us, Savior of the world, for You live and reign forever.—AMEN.

PLEDGE OF ALLEGIANCE TO THE FLAG

Upon request of Speaker pro Tempore Keeley, Assembly Member Cox then led the Assembly in the pledge of allegiance to the Flag.

MOTION TO DISPENSE WITH READING OF THE JOURNAL

Further reading of the Journal of the previous legislative day was dispensed with on motion of Assembly Member Firebaugh, seconded by Assembly Member Cogdill.

SPECIAL COMMITTEE MEETINGS

By unanimous consent, the following committees were permitted to meet:

Higher Education, on Monday, August 26, 2002, off the Floor during Session;

Labor and Employment, on Tuesday, August 27, 2002;

Water, Parks and Wildlife, on Tuesday, August 27, 2002;

Judiciary, on Wednesday, August 28, 2002, at 10 a.m., in Room 4202; Insurance, on Monday, August 26, 2002.

ENGROSSMENT AND ENROLLMENT REPORTS

Assembly Chamber, August 26, 2002

Mr. Speaker: Pursuant to your instructions, the Chief Clerk has examined: Assembly Joint Resolution No. 37

And reports the same correctly engrossed.

E. DOTSON WILSON, Chief Clerk

Above resolution re-referred to committee.

Assembly Chamber, August 26, 2002 Mr. Speaker: Pursuant to your instructions, the Chief Clerk has examined:

Assembly Concurrent Resolution No. 2

And reports the same correctly engrossed.

E. DOTSON WILSON, Chief Clerk

Above resolution ordered on file.

Assembly Chamber, August 26, 2002

Mr. Speaker: Pursuant to your instructions, the Chief Clerk has examined:

Assembly Bill No. 2063	Assembly Bill No. 2631
Assembly Bill No. 2118	Assembly Bill No. 2653
Assembly Bill No. 2140	Assembly Bill No. 2655
Assembly Bill No. 2145	Assembly Bill No. 2777
Assembly Bill No. 2202	Assembly Bill No. 2839
Assembly Bill No. 2247	Assembly Bill No. 2894
Assembly Bill No. 2423	Assembly Bill No. 2895
Assembly Bill No. 2535	Assembly Bill No. 2923
Assembly Bill No. 2546	Assembly Bill No. 2929
Assembly Bill No. 2589	Assembly Bill No. 2934
ad reports the same correctly	enrolled and presented to the Gover

And reports the same correctly enrolled, and presented to the Governor on the 26th day of August, 2002, at 10 a.m.

E. DOTSON WILSON, Chief Clerk

Assembly Chamber, August 26, 2002

Mr. Speaker: Pursuant to your instructions, the Chief Clerk has examined:

Assembly Bill No. 2955

Assembly Bill No. 2971

Assembly Bill No. 3040

And reports the same correctly enrolled, and presented to the Governor on the 26th day of August, 2002, at 10 a.m.

E. DOTSON WILSON, Chief Clerk

AUTHOR'S AMENDMENTS Committee on Appropriations

August 26, 2002

Mr. Speaker: The Chair of your Committee on Appropriations reports: Senate Bill No. 1038

With author's amendments with the recommendation: Amend, and re-refer to the committee.

STEINBERG, Chairman

SENATE BILL NO. 1038—An act to amend Sections 25620, 256520.1, 25620.2, 25620.3, 25620.5, 25620.7, 25620.8, 25648, 25648.4, and 25684 of, to add Section 25620.10 to, and to add and repeal Section 25620.9 of, the Public Resources Code, to amend Sections 381, 383.5, 394.25, and 445 of, to add Section 383.6 to, and to repeal and amend Section 399.7 of, the Public Utilities Code, relating to energy.

Bill read second time; author's amendments, presented pursuant to Assembly Rules, read and adopted; bill ordered reprinted, and to be re-referred to the committee.

REFERENCE OF BILLS TO COMMITTEE

Pursuant to the Assembly Rules, the following bills were referred to committee:

Assembly Concurrent	
Resolution No.	Committee
246	$____Rls.$
247	Rls.
248	Rls.
249	Rls.
250	Rls.
House	
Resolution No.	Committee
92	$____Rls.$
93	Rls.

REPORTS OF STANDING COMMITTEES Committee on Rules

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Rules reports:

Senate Concurrent Resolution No. 88

Senate Concurrent Resolution No. 94

With the recommendation: Be adopted.

Pursuant to the provisions of Joint Rules Nos. 22.1, 22.2, and 22.3, the committee recommends that the above resolutions be placed on the Consent Calendar.

NATION, Chairman

Above resolutions ordered to Consent Calendar.

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Rules reports:

Assembly Concurrent Resolution No. 242

Assembly Concurrent Resolution No. 243

With the recommendation: Be adopted.

Pursuant to the provisions of Joint Rules Nos. 22.1, 22.2, and 22.3, the committee recommends that the above resolution be placed on the Consent Calendar.

NATION, Chairman

Above resolutions ordered to Consent Calendar.

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Rules reports:

House Resolution No. 89

With the recommendation: Be adopted.

Pursuant to the provisions of Joint Rules Nos. 22.1, 22.2, and 22.3, the committee recommends that the above resolution be placed on the Consent Calendar.

NATION, Chairman

Above resolution ordered to Consent Calendar.

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Rules reports:

Assembly Joint Resolution No. 61

With the recommendation: Be adopted.

Pursuant to the provisions of Joint Rules Nos. 22.1, 22.2, and 22.3, the committee recommends that the above resolution be placed on the Consent Calendar.

NATION, Chairman

Above resolution ordered to Consent Calendar.

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Rules reports: Assembly Joint Resolution No. 60

With the recommendation: Be adopted.

NATION, Chairman

Above resolution ordered to third reading.

8101

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Rules reports:

Senate Joint Resolution No. 49 Senate Joint Resolution No. 52

With the recommendation: Be adopted.

NATION, Chairman

Above resolutions ordered to third reading.

Committee on Appropriations

Date of Hearing: August 22, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Appropriations reports: Senate Bill No. 371

With amendments with the recommendation: Amend, and do pass, as amended.

STEINBERG, Chairman

Above bill ordered to second reading.

Date of Hearing: August 22, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Appropriations reports: Senate Bill No. 1551

With amendments with the recommendation: Amend, and do pass, as amended.

STEINBERG, Chairman

Above bill ordered to second reading.

Date of Hearing: August 22, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Appropriations reports: Senate Bill No. 2083

With amendments with the recommendation: Amend, and do pass, as amended. STEINBERG, Chairman

Above bill ordered to second reading.

RECESS

By unanimous consent, at 12:27 p.m., Speaker pro Tempore Keeley declared the Assembly recessed to permit the introduction of special guests.

Assembly Member Diaz introduced San Jose Fire Department Fire Chief Manual Alarcon; Gilroy Fire Department Fire Chief Jeff Clet; Moffett Field Fire Department Fire Chief Gary Alstrand; Milpitas Fire Department Bill Weisgerber; Santa Clara Fire Department Deputy Fire Chief Clark Custodio; South Santa Clara County Fire District Division Chief John Ellis; Saratoga Fire Department Assistant Chief Gordon Duncan; and Palo Alto Fire Department Battalion Chief Bruce Martin and Captain Randy Fisher.

Assembly Member Diaz then presented resolutions to each of the Fire Chiefs commending their heroic response to the recent, devastating Santana Row fire in San Jose, whereupon Fire Chief Manual Alarcon addressed the assemblage.

RECONVENED

At 12:31 p.m., the Assembly reconvened. Hon. Fred Keeley, Speaker pro Tempore of the Assembly, presiding.

NOTICE OF INTENTION TO REMOVE BILL FROM INACTIVE FILE

Pursuant to Assembly Rule 78, Assembly Member Aroner announced her intention to request that Senate Bill No. 646 be removed from the inactive file.

CONSIDERATION OF DAILY FILE SENATE BILLS RETURNED TO SECOND READING FILE PURSUANT TO THE RULES

Pursuant to the Assembly Rules, the following Senate bills were this day on the second reading file:

Senate Bills Nos. 1298, 1647, 1350, and 1479, ordered to third reading.

SECOND READING OF SENATE BILLS

SENATE BILL NO. 192—An act to amend Sections 52616.17 and 52616.19 of, to repeal Section 52616.23 of, and to add Section 52616.26 to, the Education Code, relating to adult education.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

SENATE BILL NO. 1453—An act to add Chapter 10 (commencing with Section 60900) to Part 33 of the Education Code, relating to pupil testing.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

SENATE BILL NO. 1464—An act to amend Section 22825 of the Government Code, relating to public employees, and making an appropriation therefor.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

SENATE BILL NO. 1828—An act to amend Section 21083 of, and to add Sections 21067.5 and 21097 to, the Public Resources Code, relating to historical resources.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

SENATE BILL NO. 1714—An act to add Section 12463.2 to the Government Code, relating to property tax revenues.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

SENATE BILL NO. 1653—An act to amend Section 11552 of the Government Code, and to add and repeal Division 26.4 (commencing with Section 79400) of the Water Code, relating to water.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

SENATE BILL NO. 1695—An act to add Section 1797.8 to, and to add Chapter 2.5 (commencing with Section 11758) to Division 10.5 of, the Health and Safety Code, relating to drugs.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

SENATE BILL NO. 1478—An act to add Article 19 (commencing with Section 8420) to Chapter 2 of Part 6 of the Education Code, relating to after school programs.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file. **SENATE BILL NO. 1934**—An act to amend Section 51228 of, and to add Section 51226.1 to, the Education Code, relating to instruction.

Bill read second time; amendments proposed by the Committee on Appropriations read and adopted, bill ordered reprinted and to be returned to the second reading file.

UNFINISHED BUSINESS CONSIDERATION OF SENATE AMENDMENTS

ASSEMBLY BILL NO. 555 (Dutra)—An act to amend Section 10153.2 of, to amend, repeal, and add Section 10170.5 of, and to add and repeal Part 4 (commencing with Section 11500) of Division 4 of the Business and Professions Code, and to amend Sections 1363.5 and 1365 of the Civil Code, relating to common interest development managers.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(*NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.*) The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Dutra moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 12:35 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

ASSEMBLY BILL NO. 1830 (Frommer)—An act to add Section 22963 to the Business and Professions Code, relating to tobacco products.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.)

The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Frommer moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 12:40 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 2021 (Committee on Business and Professions)—An act to amend Sections 2531, 2534.2, 2570.5, 2570.16, 2570.20, 2770.11, 3330, and 3456 of, and to add Section 2751 to, the Business and Professions Code, and to amend Section 3 of Chapter 859 of the Statutes of 2001, relating to business and professions, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Correa. Bill passed by the following vote:

AYES—73

NOES-5

Ashburn	Hollingsworth	Pacheco, Rod
Campbell, John	Mountjoy	

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1952 (Figueroa)—An act to amend Sections 144, 473.1, 9607, 9663, 9731, 9747, 9765, and 9786 of, and to add Sections 7612, 7746, 9605.1, 9605.2, 9610, 9723, 9723.1, 9723.2, 9750.5, 9764.1, 9764.2, 9764.3, 9787.2, 9787.3, and 9787.4 to, the Business and Professions Code, relating to professions and vocations, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Correa. The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Correa moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 12:45 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

SENATE BILL NO. 319 (Alarcón)—An act to amend Section 44735 of the Education Code, relating to teachers.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Negrete McLeod.

Bill passed by the following vote:

AYES-77 Aanestad Correa La Suer Runner Alquist Cox Leach Salinas Aroner Daucher Leonard Shelley Ashburn Diaz Leslie Simitian Dickerson Steinberg Bates Lin Bogh Dutra Longville Strickland Briggs Firebaugh Lowenthal Strom-Martin Calderon Florez Maddox Thomson Campbell, Bill Frommer Maldonado Vargas Campbell, John Goldberg Matthews Washington Canciamilla Harman Migden Wayne Cardenas Nakano Wiggins Havice Cardoza Hertzberg Nation Wright Cedillo Wyland Hollingsworth Negrete McLeod Wyman Chan Horton Pacheco, Robert Chavez Jackson Pacheco, Rod Zettel Chu Keeley Pavley Mr. Speaker Cogdill Kehoe Pescetti Kelley Cohn Reyes Corbett Koretz Richman

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1983 (Soto)—An act to amend Sections 24214, 25011, 25018, 26807, and 26906 of, to add Section 22261 to, and to repeal and add Section 24300 of, the Education Code, relating to state teachers' retirement, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Negrete McLeod.

Bill passed by the following vote:

AYES—79			
Aanestad	Correa	La Suer	Reyes
Alquist	Cox	Leach	Richman
Aroner	Daucher	Leonard	Runner
Ashburn	Diaz	Leslie	Salinas
Bates	Dickerson	Liu	Shelley
Bogh	Dutra	Longville	Simitian
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Cohn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	

NOES—None

SENATE BILL NO. 2076 (Bowen)—An act to amend Section 11515 of, and to add Section 11568 to, the Vehicle Code, relating to vehicles.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Dutra.

Bill passed by the following vote:

AYES—62				
Aanestad	Diaz	Liu	Salinas	
Alquist	Dickerson	Longville	Shelley	
Aroner	Dutra	Lowenthal	Simitian	
Bates	Firebaugh	Maddox	Steinberg	
Bogh	Florez	Maldonado	Strom-Martin	
Calderon	Frommer	Matthews	Thomson	
Canciamilla	Goldberg	Migden	Vargas	
Cardenas	Havice	Nakano	Washington	
Cardoza	Hertzberg	Nation	Wayne	
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wiggins	
Chan	Jackson	Pacheco, Robert	Wright	
Chavez	Keeley	Pacheco, Rod	Wyland	
Chu	Kehoe	Papan	Zettel	
Cohn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker	
Corbett	Koretz	Reyes	•	
Correa	Leach	Richman		
NOES—17				

Ashburn	Cox	Leonard	Strickland
Briggs	Daucher	Leslie	Wyman
Campbell, Bill	Harman	Mountjoy	•
Campbell, John	Hollingsworth	Pescetti	
Cogdill	La Suer	Runner	

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1918 (Torlakson)—An act to amend, repeal, and add Sections 407.5 and 467 of, to add and repeal Section 313 of, and to add and repeal Article 6 (commencing with Section 21280) of Chapter 1 of Division 11 of, the Vehicle Code, relating to vehicles.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Dutra.

Bill passed by the following vote:

AYES—55				
Aroner	Daucher	Leach	Richman	
Bates	Dutra	Leonard	Runner	
Bogh	Firebaugh	Leslie	Simitian	
Briggs	Florez	Liu	Steinberg	
Calderon	Harman	Longville	Strickland	
Campbell, John	Havice	Lowenthal	Strom-Martin	
Cardenas	Hertzberg	Maldonado	Vargas	
Cardoza	Hollingsworth	Matthews	Washington	
Cedillo	Horton	Migden	Wiggins	
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wright	
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyland	
Cogdill	Kelley	Papan	Zettel	
Cohn	Koretz	Pavley	Mr. Speaker	
Cox	La Suer	Reyes		
NOES—14				
Aanestad Alquist Ashburn Canciamilla	Campbell, Bill Correa Diaz Dickerson	Maddox Nation Pescetti Thomson	Wayne Wyman	

Vote Changes

By unanimous consent, the following vote changes were permitted on Senate Bill No. 1918: Assembly Members Canciamilla and Wayne, from "Aye" to "No".

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON CONCURRENCE IN SENATE AMENDMENTS TO ASSEMBLY BILL NO. 555

At 12:55 p.m., on motion of Assembly Member Dutra, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

The Assembly concurred in Senate amendments to Assembly Bill No. 555 by the following vote:

AYES—52				
Alquist	Diaz	Kelley	Reyes	
Aroner	Dutra	Koretz	Salinas	
Calderon	Firebaugh	Liu	Shelley	
Canciamilla	Florez	Longville	Simitian	
Cardenas	Frommer	Lowenthal	Steinberg	
Cardoza	Goldberg	Maldonado	Strom-Martin	
Cedillo	Harman	Matthews	Thomson	
Chan	Havice	Migden	Vargas	
Chavez	Hertzberg	Nakano	Washington	
Chu	Horton	Nation	Wayne	
Cohn	Jackson	Negrete McLeod	Wiggins	
Corbett	Keeley	Papan	Wright	
Correa	Kehoe	Pavley	Mr. Speaker	
NOES—26				
Aanestad	Cogdill	Leonard	Richman	
Achhann	Car	Laslia	Dummon	

AanestadCogdillAshburnCoxBatesDaucherBoghDickersonBriggsHollingsworthCampbell, BillLa SuerCampbell, JohnLeach

Above bill ordered enrolled.

Leonard Leslie Maddox Mountjoy Pacheco, Robert Pacheco, Rod Pescetti Richman Runner Strickland Wyland Wyman

8108

REQUEST FOR UNANIMOUS CONSENT TO PRINT IN JOURNAL

Assembly Member Dutra was granted unanimous consent that the following statement of legislative intent be printed in the Journal:

Legislative Intent—Assembly Bill No. 555

August 24, 2002

The Honorable Herb Wesson Speaker, California State Assembly State Capitol, Room 219 Sacramento, California

Dear Mr. Speaker: I respectfully request permission that this letter be published in the Assembly Journal so that there will be no ambiguity regarding the intent of AB 555.

AB 555 creates a voluntary title act for managers of Common Interest Developments who have successfully completed a prescribed list of educational coursework. The bill does not and is not intended to create new authority for these managers. Similarly, the bill does not and is not intended to prejudice any other providers of management services, so long as they do not refer to themselves as "certified" pursuant to the provisions of the bill if they have not completed the required coursework.

Thank you very much for your consideration.

Sincerely,

JOHN A. DUTRA, Assembly Member Twentieth District

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1799 (Poochigian)—An act to amend Section 185020 of the Public Utilities Code, relating to transportation, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Cogdill.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—78				
Aanestad	Correa	Leach	Richman	
Alquist	Cox	Leonard	Runner	
Aroner	Diaz	Leslie	Salinas	
Ashburn	Dickerson	Liu	Shelley	
Bates	Dutra	Longville	Simitian	
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg	
Briggs	Florez	Maddox	Strickland	
Calderon	Frommer	Maldonado	Strom-Martin	
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Thomson	
Campbell, John	Harman	Migden	Vargas	
Canciamilla	Havice	Mountjoy	Washington	
Cardenas	Hertzberg	Nakano	Wayne	
Cardoza	Hollingsworth	Nation	Wiggins	
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wright	
Chan	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland	
Chavez	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman	
Chu	Kehoe	Papan	Zettel	
Cogdill	Kelley	Pavley	Mr. Speaker	
Cohn	Koretz	Pescetti		
Corbett	La Suer	Reyes		

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES-78

Aanestad	Correa	Leach	Richman
Alquist	Cox	Leonard	Runner
Aroner	Diaz	Leslie	Salinas
Ashburn	Dickerson	Liu	Shelley
Bates	Dutra	Longville	Simitian
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Florez	Maddox	Strickland
Calderon	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Thomson
Campbell, John	Harman	Migden	Vargas
Canciamilla	Havice	Mountjoy	Washington
Cardenas	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cardoza	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chan	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chavez	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Chu	Kehoe	Papan	Zettel
Cogdill	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Koretz	Pescetti	*
Corbett	La Suer	Reyes	

NOES—None

SENATE BILL NO. 1644 (Poochigian)—An act to amend Section 14079 of the Welfare and Institutions Code, relating to Medi-Cal, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Cogdill.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—78

Aanestad	Cox	Leach	Richman
Alquist	Daucher	Leonard	Runner
Aroner	Diaz	Leslie	Salinas
Ashburn	Dickerson	Liu	Shelley
Bates	Dutra	Longville	Simitian
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Florez	Maddox	Strickland
Calderon	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Cohn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	*
Correa	La Suer	Reyes	

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES-78

Aanestad	Cox	Leach	Richman
Alquist	Daucher	Leonard	Runner
Aroner	Diaz	Leslie	Salinas
Ashburn	Dickerson	Liu	Shelley
Bates	Dutra	Longville	Simitian
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Florez	Maddox	Strickland
Calderon	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Cohn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	
Correa	La Suer	Reyes	

NOES—None

UNFINISHED BUSINESS (RESUMED) CONSIDERATION OF SENATE AMENDMENTS

ASSEMBLY BILL NO. 1235 (Leslie)—An act to add Section 377.1 to the Public Utilities Code, relating to public utilities, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.)

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES-77

Aanestad Alquist Aroner Ashburn Bates Bogh Briggs Calderon Campbell, Bill Campbell, John Canciamilla Cardenas	Correa Cox Daucher Diaz Dickerson Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Harman Havice	Leach Leonard Leslie Liu Longville Lowenthal Maddox Maldonado Matthews Migden Mountjoy Nakano	Runner Salinas Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne
Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cogdill Cohn Corbett	Hertzberg Hollingsworth Horton Keeley Kehoe Kelley Koretz La Suer	Nation Negrete McLeod Pacheco, Robert Pacheco, Rod Papan Pescetti Reyes Richman	Wiggins Wright Wyland Wyman Zettel Mr. Speaker
Corbett	La Suei	Kichinan	

NOES—None

The roll was opened, and the Assembly concurred in Senate amendments by the following vote:

AYES—77

Aanestad	Correa	Leach	Runner
Alquist	Cox	Leonard	Salinas
Aroner	Daucher	Leslie	Shelley
Ashburn	Diaz	Liu	Simitian
Bates	Dickerson	Longville	Steinberg
Bogh	Dutra	Lowenthal	Strickland
Briggs	Firebaugh	Maddox	Strom-Martin
Calderon	Florez	Maldonado	Thomson
Campbell, Bill	Frommer	Matthews	Vargas
Campbell, John	Goldberg	Migden	Washington
Canciamilla	Harman	Mountjoy	Wayne
Cardenas	Havice	Nakano	Wiggins
Cardoza	Hertzberg	Nation	Wright
Cedillo	Hollingsworth	Negrete McLeod	Wyland
Chan	Horton	Pacheco, Robert	Wyman
Chavez	Keeley	Pacheco, Rod	Zettel
Chu	Kehoe	Papan	Mr. Speaker
Cogdill	Kelley	Pescetti	
Cohn	Koretz	Reyes	
Corbett	La Suer	Richman	

NOES—None

Above bill ordered enrolled

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1731 (Polanco)—An act to add Title 7.76 (commencing with Section 67485) to the Government Code, relating to economic development.

Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Vargas moved the adoption of amendments.

Amendments read and adopted; bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

SENATE BILL NO. 1420 (Johannessen)—An act to amend Section 44014 of the Health and Safety Code, and to amend Sections 27150.1, 27150.2, and 27150.7 of the Vehicle Code, relating to vehicles.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Briggs.

Bill passed by the following vote:

AYES—68

Aanestad Alquist Aroner Bates Bogh Briggs Calderon Campbell, Bill Campbell, John Canciamilla	Cohn Corbett Correa Cox Daucher Diaz Dutra Florez Frommer Goldberg	Koretz La Suer Leach Longville Lowenthal Maldonado Matthews Migden Mountjoy	Reyes Richman Salinas Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas
Cardenas	Harman	Nakano	Washington
Cardoza		Nation	Wiggins
	Hertzberg		
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chan	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chavez	Keeley	Papan	Wyman
Chu	Kehoe	Pavley	Zettel
Cogdill	Kelley	Pescetti	Mr. Speaker

NOES-8

Ashburn	Havice	Leonard	Maddox
Dickerson	Hollingsworth	Liu	Runner
D:11 1	• • • • • •	a	

Bill ordered transmitted to the Senate.

UNFINISHED BUSINESS (RESUMED) CONSIDERATION OF SENATE AMENDMENTS

ASSEMBLY BILL NO. 947 (Jackson)—An act to add Section 35294.4 to the Education Code, and to amend Section 12999.5 of, and to add Section 11503.5 to, the Food and Agricultural Code, relating to pesticides.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.)

The roll was opened, and the Assembly concurred in Senate amendments by the following vote:

AYES—57			
Alquist	Diaz	Koretz	Shelley
Aroner	Dickerson	Liu	Simitian
Bates	Dutra	Longville	Steinberg
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Strom-Martin
Calderon	Florez	Maldonado	Thomson
Canciamilla	Frommer	Matthews	Vargas
Cardenas	Goldberg	Migden	Washington
Cardoza	Harman	Nakano	Wayne
Cedillo	Havice	Nation	Wiggins
Chan	Hertzberg	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Horton	Papan	Wyland
Chu	Jackson	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Keeley	Reyes	
Corbett	Kehoe	Richman	
Correa	Kelley	Salinas	
NOES—20			

Aanestad Cogdill Leonard Pacheco, Rod Ashburn Cox Leslie Pescetti Briggs Hollingsworth Maddox Runner Campbell, Bill La Suer Mountjoy Strickland Campbell, John Leach Pacheco, Robert Wyman

Above bill ordered enrolled.

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 247 (Speier)—An act to amend Section 103525 of, and to add Sections 103525.5, 103526, 103526.5, 103527, and 103528 to, the Health and Safety Code, relating to vital statistics.

Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Corbett moved the adoption of amendments. Amendments read and adopted; bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

SENATE BILL NO. 1791 (Karnette)—An act to amend Sections 6051 and 6126.4 of, and to repeal and add Section 6126.6 of, the Penal Code, relating to the office of the Inspector General.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Washington.

AVES_70

Bill passed by the following vote:

ATES—79			
Aanestad	Correa	La Suer	Reyes
Alquist	Cox	Leach	Richman
Aroner	Daucher	Leonard	Runner
Ashburn	Diaz	Leslie	Salinas
Bates	Dickerson	Liu	Shelley
Bogh	Dutra	Longville	Simitian
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Cohn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1801 (O'Connell)—An act to amend Section 19775.18 of, and to add Sections 20890.2 and 21362.3 to, the Government Code, relating to public employees' compensation.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Nation. Bill passed by the following vote:

AYES-77

		• • • •	
Aanestad	Correa	Leach	Richman
Alquist	Cox	Leonard	Runner
Aroner	Daucher	Leslie	Salinas
Ashburn	Diaz	Liu	Shelley
Bates	Dickerson	Longville	Simitian
Bogh	Dutra	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Firebaugh	Maddox	Strickland
Calderon	Florez	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Frommer	Matthews	Thomson
Campbell, John	Goldberg	Migden	Vargas
Canciamilla	Harman	Mountjoy	Washington
Cardenas	Havice	Nakano	Wayne
Cardoza	Hertzberg	Nation	Wiggins
Cedillo	Hollingsworth	Negrete McLeod	Wright
Chan	Horton	Pacheco, Robert	Wyland
Chavez	Jackson	Pacheco, Rod	Wyman
Chu	Kehoe	Papan	Zettel
Cogdill	Kelley	Pavley	
Cohn	Koretz	Pescetti	
Corbett	La Suer	Reyes	

NOES—None

SENATE BILL NO. 1816 (Chesbro)—An act to add Chapter 1.76 (commencing with Section 5097.995) to Division 5 of the Public Resources Code, relating to historical resources.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Nation. Bill passed by the following vote:

AYES—78			
Aanestad	Correa	La Suer	Reyes
Alquist	Cox	Leach	Richman
Aroner	Daucher	Leonard	Runner
Ashburn	Diaz	Leslie	Salinas
Bates	Dickerson	Liu	Shelley
Bogh	Dutra	Longville	Simitian
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Cohn	Kelley	Pavley	
Corbett	Koretz	Pescetti	

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1866 (Figueroa)—An act to amend Sections 11301, 11302, 11314, 11315, 11315.5, 11316, 11317, 11318, 11325, 11326, 11327, 11328, 11340, 11341, 11344, 11350, 11352, 11360, 11361, 11400, 11401, 11406, 11407, 11408, 11409, 11411, 11412, and 11422 of, to add Sections 11300.1, 11301.1, 11301.2, 11301.3, 11301.4, 11301.5, 11301.6, 11319.1, 11319.2, 11319.3, 11319.4, 11319.5, 11345, 11346.4, 11346.5, 11346.6, 11346.7, 11346.8, 11346.9, 11346.10, 11346.11, and 11405.1 to, and to add Chapter 10 (commencing with Section 11430) and Chapter 11 (commencing with Section 11500) to Part 3 of Division 4 of, to repeal and add Sections 11310, 11313, and 11410 of, and to amend the headings of Chapter 4 (commencing with Section 11340), Chapter 8 (commencing with Section 11422) of Part 3 of Division 4 of, the Business and Professions Code, and to amend Section 25604 of the Corporations Code, relating to professions and vocations, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Nation.

Bill passed by the following vote:

	///=	0 10	
Aanestad	Correa	Leach	Richman
Alquist	Cox	Leonard	Runner
Aroner	Daucher	Leslie	Salinas
Ashburn	Diaz	Liu	Shelley
Bates	Dickerson	Longville	Simitian
Bogh	Dutra	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Firebaugh	Maddox	Strickland
Calderon	Florez	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Frommer	Matthews	Thomson
Campbell, John	Goldberg	Migden	Vargas
Canciamilla	Harman	Mountjoy	Washington
Cardenas	Havice	Nakano	Wayne
Cardoza	Hertzberg	Nation	Wiggins
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chan	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chavez	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Chu	Kehoe	Papan	Zettel
Cogdill	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Koretz	Pescetti	
Corbett	La Suer	Reyes	

AYES-78

Hollingsworth

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1405 (O'Connell)—An act to amend Sections 45344.5 and 45361.5 of, and to add Article 6.5 (commencing with Section 45330) to Chapter 5 of Part 25 of, the Education Code, relating to paraprofessionals.

NOES-1

Bill read third time, and presented by Assembly Member Nation.

Bill passed by the following vote:

AYES-77

NOES-1

Mountjoy

SENATE BILL NO. 1624 (Romero)—An act to amend Sections 94100, 94110, 94140, 94147, and 94154 of, and to add and repeal Article 9 (commencing with Section 94215) of Chapter 2 of Part 59 of, the Education Code, relating to educational facilities, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Alquist. Bill passed by the following vote:

AYES—50			
Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cohn	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton Jackson Keeley	S—50 Koretz Liu Lowenthal Maldonado Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Papan Pavley	Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Mr. Speaker
Corbett Correa	Kehoe Kelley	Reyes Salinas	
NOES—28			

Aanestad	Cogdill	Leach	Pescetti
Ashburn	Cox	Leonard	Richman
Bates	Daucher	Leslie	Runner
Bogh	Dickerson	Maddox	Strickland
Briggs	Harman	Mountjoy	Wyland
Campbell, Bill	Hollingsworth	Pacheco, Robert	Wyman
Campbell, John	La Suer	Pacheco, Rod	Zettel

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1320 (Kuehl)—An act to amend Section 646.9 of the Penal Code, relating to stalking.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Cohn. Bill passed by the following vote:

AYES—77

		-	
Aanestad	Correa	La Suer	Richman
Alquist	Cox	Leach	Runner
Aroner	Daucher	Leonard	Salinas
Ashburn	Diaz	Leslie	Shelley
Bates	Dickerson	Liu	Simitian
Bogh	Dutra	Longville	Steinberg
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Strickland
Calderon	Florez	Maddox	Strom-Martin
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Thomson
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Vargas
Canciamilla	Harman	Migden	Washington
Cardenas	Havice	Mountjoy	Wayne
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wiggins
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wright
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wyland
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyman
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Zettel
Cogdill	Kehoe	Pavley	
Cohn	Kelley	Pescetti	
Corbett	Koretz	Reyes	

NOES—None

SENATE BILL NO. 283 (Speier)—An act to amend Section 12693.325 of the Insurance Code, relating to the Healthy Families Program.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Cohn. Bill passed by the following vote:

AYES—77 Aanestad Cox Leach Runner Alquist Daucher Leonard Salinas Aroner Diaz Leslie Shelley Ashburn Dickerson Liu Simitian Bates Dutra Longville Steinberg Bogh Firebaugh Lowenthal Strickland Briggs Florez Maddox Strom-Martin Calderon Frommer Maldonado Thomson Campbell, Bill Goldberg Matthews Vargas Migden Canciamilla Harman Washington Nakano Cardenas Havice Wayne Cardoza Hertzberg Nation Wiggins Cedillo Wright Hollingsworth Negrete McLeod Chan Horton Pacheco, Robert Wyland Chavez Jackson Pacheco, Rod Wyman Chu Keeley Papan Zettel Pavley Mr. Speaker Cogdill Kehoe Cohn Kellev Pescetti Corbett Koretz Reves Correa La Suer Richman

NOES-1

Campbell, John

Vote Changes

By unanimous consent, the following vote change was permitted on Senate Bill No. 283: Assembly Member Ashburn, from "No" to "Aye".

Bill ordered transmitted to the Senate.

BILLS PLACED ON INACTIVE FILE

The following bill was placed upon the inactive file: Senate Bill No. 1398, on request of Assembly Member Longville.

> At 1:20 p.m., Assistant Speaker pro Tempore Kehoe, 76th District, presiding

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1629 (Soto)—An act to add Section 1797.115 to the Health and Safety Code, relating to emergency services.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Longville. Bill passed by the following vote:

AYES—77 Leach Aanestad Cox Runner Alquist Daucher Leonard Salinas Aroner Diaz Leslie Shelley Ashburn Dickerson Liu Simitian Bates Dutra Longville Steinberg Bogh Firebaugh Lowenthal Strickland Florez Maddox Strom-Martin Briggs Calderon Frommer Maldonado Thomson Campbell, Bill Goldberg Matthews Vargas Canciamilla Migden Harman Washington Cardenas Havice Nakano Wayne Cardoza Hertzberg Nation Wiggins Wright Cedillo Hollingsworth Negrete McLeod Wyland Pacheco, Robert Chan Horton Wyman Chavez Jackson Pacheco, Rod Chu Keeley Papan Zettel Cogdill Kehoe Pavley Mr. Speaker Cohn Kelley Pescetti Corbett Koretz Reyes La Suer Richman Correa

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1887 (McPherson)—An act to amend Section 340.3 of the Code of Civil Procedure, relating to actions against felons, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Steinberg.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—77

		• • • •	
Aanestad	Cox	Leach	Richman
Alquist	Daucher	Leonard	Runner
Ashburn	Diaz	Leslie	Salinas
Bates	Dickerson	Liu	Shelley
Bogh	Dutra	Longville	Simitian
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Wayne
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wiggins
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wright
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wyland
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyman
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Zettel
Cogdill	Kehoe	Papan	Mr. Speaker
Cohn	Kelley	Pavley	
Corbett	Koretz	Pescetti	
Correa	La Suer	Reyes	

NOES—None

The question being on the passage of the bill.

Bill passed by the following vote:

	=	• • • •	
Aanestad	Cox	Leach	Richman
Alquist	Daucher	Leonard	Runner
Ashburn	Diaz	Leslie	Salinas
Bates	Dickerson	Liu	Shelley
Bogh	Dutra	Longville	Simitian
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Wayne
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wiggins
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wright
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wyland
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyman
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Zettel
Cogdill	Kehoe	Papan	Mr. Speaker
Cohn	Kelley	Pavley	
Corbett	Koretz	Pescetti	
Correa	La Suer	Reyes	

AYES-77

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 199 (Torlakson)—An act to amend Sections 44520 and 44526 of the Health and Safety Code, relating to pollution.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Steinberg. Bill passed by the following vote:

AYES—77

Aanestad	Correa	La Suer	Richman
Alquist	Cox	Leach	Runner
Aroner	Daucher	Leonard	Salinas
Ashburn	Diaz	Leslie	Shelley
Bates	Dickerson	Liu	Simitian
Bogh	Dutra	Longville	Steinberg
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Strickland
Calderon	Florez	Maddox	Strom-Martin
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Vargas
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Washington
Canciamilla	Harman	Migden	Wayne
Cardenas	Havice	Nakano	Wiggins
Cardoza	Hertzberg	Nation	Wright
Cedillo	Hollingsworth	Negrete McLeod	Wyland
Chan	Horton	Pacheco, Robert	Wyman
Chavez	Jackson	Pacheco, Rod	Zettel
Chu	Keeley	Papan	Mr. Speaker
Cogdill	Kehoe	Pavley	-
Cohn	Kelley	Pescetti	
Corbett	Koretz	Reyes	

NOES—None

SENATE BILL NO. 1010 (Perata)—An act to add Sections 20677.10, 21354.7, 21354.8, and 21354.9 to the Government Code, relating to state employees' retirement. Bill read third time, and presented by Assembly Member Steinberg. Bill passed by the following vote:

AVES-55

ATES-55				
Alquist	Diaz	Leach	Reyes	
Aroner	Dutra	Liu	Salinas	
Briggs	Firebaugh	Longville	Shelley	
Calderon	Florez	Lowenthal	Simitian	
Canciamilla	Frommer	Maddox	Steinberg	
Cardenas	Goldberg	Maldonado	Strom-Martin	
Cardoza	Havice	Matthews	Thomson	
Cedillo	Hertzberg	Migden	Vargas	
Chan	Horton	Nakano	Washington	
Chavez	Jackson	Nation	Wayne	
Chu	Keeley	Negrete McLeod	Wiggins	
Cohn	Kehoe	Papan	Wright	
Corbett	Kelley	Pavley	Mr. Speaker	
Correa	Koretz	Pescetti	*	
NOES—21				
Aanestad	Cogdill	Leonard	Wyland	
Ashburn	Cox	Leslie	Wyman	
Bates	Dickerson	Pacheco, Robert	Zettel	

La Suer Bill ordered transmitted to the Senate.

Harman

Hollingsworth

SENATE BILL NO. 1962 (Polanco)—An act to amend Sections 11005 and 15853 of the Government Code, and to add Sections 31402.1, 31402.2, and 31402.3 to the Public Resources Code, relating to coastal access.

Richman

Strickland

Runner

Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Steinberg moved the adoption of amendments.

Amendments read and adopted; bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

SENATE BILL NO. 2011 (Burton)—An act to add Section 68114.10 to the Government Code, and to amend Section 3700 of the Labor Code, relating to workers' compensation, and making an appropriation therefor.

Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Steinberg moved the adoption of amendments.

Amendments read and adopted; bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

Bogh

Campbell, Bill

Campbell, John

SENATE BILL NO. 278 (Machado)—An act to add Section 1771.8 to the Labor Code, relating to public works.

AVES-51

Bill read third time, and presented by Assembly Member Hertzberg. Bill passed by the following vote:

ATES—51				
Cox	Leonard	Shelley		
Diaz	Liu	Simitian		
Dutra	Longville	Steinberg		
Florez	Lowenthal	Strickland		
Frommer	Maddox	Strom-Martin		
Goldberg	Matthews	Thomson		
Havice	Migden	Vargas		
Hertzberg	Nakano	Washington		
Horton	Nation	Wayne		
Jackson	Negrete McLeod	Wiggins		
Keeley	Pavley	Wright		
Kehoe	Reyes	Mr. Speaker		
Koretz	Salinas			
	Cox Diaz Dutra Florez Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton Jackson Keeley Kehoe	CoxLeonardDiazLiuDutraLongvilleFlorezLowenthalFrommerMaddoxGoldbergMatthewsHaviceMigdenHertzbergNakanoHortonNationJacksonNegrete McLeodKeeleyPavleyKehoeReyes		

NOES-25

Aanestad	Daucher	Leslie	Runner
Ashburn	Dickerson	Maldonado	Wyland
Bates	Harman	Mountjoy	Wyman
Bogh	Hollingsworth	Pacheco, Robert	Zettel
Campbell, Bill	Kelley	Pacheco, Rod	
Campbell, John	La Suer	Pescetti	
Cogdill	Leach	Richman	

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1391 (Burton)—An act to amend Section 1417.9 of, and to add Sections 1054.9 and 1473.6 to, the Penal Code, relating to criminal procedure. Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Hertzberg moved the adoption of amendments. Amendments read and adopted; bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

SENATE BILL NO. 1045 (Polanco)—An act to add Sections 11139.6, 11139.7, and 11139.8 to the Government Code, relating to public employment and contracting. Bill read third time, and presented by Assembly Member Diaz. Bill passed by the following vote:

AYES-44

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu	Corbett Diaz Dutra Firebaugh Florez Goldberg Havice Hertzberg Horton Jackson	Kehoe Koretz Liu Longville Lowenthal Matthews Migden Nation Negrete McLeod Papan	Salinas Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wiggins Wright
Cohn	Keeley	Reyes	Mr. Speaker
	NO	ES—30	
Aanestad	Cox	Leonard	Richman
Ashburn	Daucher	Leslie	Runner
Bates	Dickerson	Maddox	Strickland
Bogh	Harman	Maldonado	Wyland
Briggs	Hollingsworth	Mountjoy	Wyman
Campbell, Bill	Kelley	Pacheco, Robert	Zettel

Vote Changes

Pacheco, Rod

Pescetti

By unanimous consent, the following vote change was permitted on Senate Bill No. 1045: Assembly Member Frommer, from "Aye" to "Not Voting".

Bill ordered transmitted to the Senate.

La Suer

Leach

SENATE BILL NO. 1771 (Alarcón)-An act relating to the University of California.

AYES—50

Bill read third time, and presented by Assembly Member Diaz. Bill passed by the following vote:

Alquist Diaz Liu Shelley Dutra Simitian Aroner Longville Calderon Steinberg Firebaugh Lowenthal Canciamilla Florez Maldonado Strom-Martin Cardenas Frommer Matthews Thomson Cardoza Goldberg Migden Vargas Cedillo Havice Nakano Washington Chan Hertzberg Nation Wayne Chavez Horton Negrete McLeod Wiggins Jackson Wright Chu Papan Cohn Keelev Pavley Mr. Speaker Corbett Kehoe Reyes Correa Koretz Salinas NOES-29 Cox Leonard Aanestad Runner Daucher Leslie Strickland Dickerson Maddox Wyland

Ashburn Bates Bogh Harman Mountjoy Wyman Pacheco, Robert Zettel Briggs Hollingsworth Campbell, Bill Pacheco, Rod Kelley Pescetti Campbell, John La Suer Leach Richman Cogdill

Bill ordered transmitted to the Senate.

Campbell, John

Cogdill

SENATE BILL NO. 1870 (Speier)—An act to add Division 31.7 (commencing with Section 81600) to the Water Code, relating to water.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Simitian. Bill passed by the following vote:

ATES-76				
Aanestad	Correa	La Suer	Richman	
Alquist	Cox	Leach	Runner	
Aroner	Daucher	Leonard	Salinas	
Ashburn	Diaz	Leslie	Shelley	
Bates	Dickerson	Liu	Simitian	
Bogh	Dutra	Longville	Steinberg	
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Strickland	
Calderon	Florez	Maddox	Strom-Martin	
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Thomson	
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Vargas	
Canciamilla	Harman	Migden	Washington	
Cardenas	Havice	Mountjoy	Wayne	
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wiggins	
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wright	
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wyland	
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyman	
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Zettel	
Cogdill	Kehoe	Pavley	Mr. Speaker	
Cohn	Kelley	Pescetti		
Corbett	Koretz	Reyes		

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1975 (Johnson)—An act to amend Sections 316, 1000, 1001, 1201, and 1202 of the Elections Code, relating to statewide primary elections.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Simitian.

Bill passed by the following vote:

AYES-49

Aanestad	Cohn	Leach	Runner
Ashburn	Corbett	Leonard	Salinas
Bates	Cox	Leslie	Simitian
Calderon	Daucher	Liu	Steinberg
Campbell, Bill	Dutra	Longville	Strickland
Campbell, John	Firebaugh	Maldonado	Vargas
Canciamilla	Frommer	Nakano	Washington
Cardenas	Hertzberg	Nation	Wyland
Cardoza	Hollingsworth	Negrete McLeod	Zettel
Cedillo	Horton	Pacheco, Robert	Mr. Speaker
Chavez	Kehoe	Papan	1
Chu	Kelley	Pavley	
Cogdill	La Suer	Richman	
	Ν	OES—17	
Booh	Keelev	Pescetti	Wiggins

Bogh	Keeley	Pescetti	Wiggins
Briggs	Koretz	Reyes	Wright
Dickerson	Lowenthal	Strom-Martin	
Florez	Mountjoy	Thomson	
Havice	Pacheco, Rod	Wayne	

Vote Changes

By unanimous consent, the following vote change was permitted on Senate Bill No. 1975: Assembly Member Briggs, from "Aye" to "No".

SENATE BILL NO. 1671 (Escutia)—An act to amend Section 37252.5 of, and to repeal Section 37252.8 of, the Education Code, relating to public schools.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Simitian. Bill passed by the following vote:

AYES—79			
Aanestad	Correa	La Suer	Reyes
Alquist	Cox	Leach	Richman
Aroner	Daucher	Leonard	Runner
Ashburn	Diaz	Leslie	Salinas
Bates	Dickerson	Liu	Shelley
Bogh	Dutra	Longville	Simitian
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Coĥn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

JOINT RULE 62(a) WAIVED

Assembly Member Firebaugh was granted unanimous consent that Joint Rule 62(a) be waived for the purpose of setting the following bills for hearing in committee, as noted:

Higher Education, to hear Senate Bill No. 1342, today and Public Employees, Retirement and Social Security, to hear Senate Bill No. 2064, today.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 540 (Sher)—An act to amend Section 4601.1 of the Public Resources Code, relating to forestry.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Firebaugh. Bill passed by the following vote:

AYES—73 La Suer Aanestad Cox Salinas Alguist Daucher Leach Shellev Aroner Diaz Leonard Simitian Ashburn Dickerson Liu Steinberg Bates Dutra Longville Strickland Bogh Firebaugh Lowenthal Strom-Martin Florez Maddox Thomson Briggs Calderon Frommer Maldonado Vargas Campbell, Bill Goldberg Migden Washington Campbell, John Harman Mountjoy Wayne Wiggins Canciamilla Havice Nation Cardenas Hertzberg Pacheco, Robert Wright Wyland Cedillo Hollingsworth Pacheco, Rod Wyman Papan Chan Horton Chavez Jackson Pavley Zettel Chu Keeley Pescetti Mr. Speaker Kehoe Cogdill Reyes Cohn Kelley Richman Corbett Koretz Runner

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1595 (Escutia)—An act to amend Section 51101 of, and to add Sections 51101.1 and 51101.2 to, the Education Code, relating to English learners.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Firebaugh.

Bill passed by the following vote:

AYES-49 Alquist Diaz Lin Simitian Aroner Steinberg Dutra Longville Calderon Strom-Martin Firebaugh Lowenthal Canciamilla Matthews Thomson Florez Cardenas Frommer Migden Vargas Cardoza Goldberg Nakano Washington Cedillo Havice Nation Wayne Chan Hertzberg Negrete McLeod Wiggins Chavez Horton Wright Papan Chu Mr. Speaker Jackson Pavley Cohn Keelev Reves Corbett Kehoe Salinas Correa Koretz Shelley NOES-28 Aanestad Cogdill Leach Pescetti Ashburn Cox Leonard Richman Dickerson Bates Leslie Runner Bogh Harman Maddox Strickland Hollingsworth Maldonado Wyland Briggs Campbell, Bill Wyman Kelley Mountjoy La Suer Pacheco, Robert Zettel Campbell, John

SENATE BILL NO. 1412 (Romero)-An act to add Article 3.5 (commencing with Section 2145) to Chapter 2 of Division 2 of the Elections Code, relating to voter registration.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Shelley. Bill passed by the following vote:

Alquist Diaz Koretz Salinas Aroner Dutra Shelley Liu Calderon Firebaugh Longville Simitian Steinberg Canciamilla Florez Lowenthal Cardenas Frommer Maldonado Strom-Martin Cardoza Goldberg Matthews Thomson Cedillo Migden Vargas Havice Washington Chan Hertzberg Nakano Chavez Nation Wayne Horton Negrete McLeod Chu Jackson Wiggins Cohn Keeley Papan Wright Corbett Kehoe Pavley Mr. Speaker Correa Kelley Reyes NOES-28 Aanestad Cogdill Leach Pescetti Ashburn Cox Leonard Richman Bates Daucher Leslie Runner Bogh Dickerson Maddox Strickland Mountjoy Harman Wyland Briggs Campbell, Bill Hollingsworth Pacheco, Robert Wyman Campbell, John La Suer Pacheco, Rod Zettel

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1419 (Alarcón)—An act to add Sections 45103.1 and 88003.1 to the Education Code, relating to personal services contracting.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Shelley. Bill passed by the following vote:

	=	•	
Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cedillo Chan Chavez Chu	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton	Koretz Liu Longville Lowenthal Migden Nakano Nation Negrete McLeod Papan	Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins
Cohn Corbett Correa	Jackson Keeley Kehoe	Pavley Reyes Salinas	Wright Mr. Speaker
Aanestad Ashburn Bates Bogh Briggs Campbell, Bill Campbell, John Cogdill	Cox Daucher Dickerson Harman Hollingsworth Kelley La Suer Leach	Leonard Leslie Maddox Maldonado Mountjoy Pacheco, Robert Pacheco, Rod Richman	Runner Strickland Wyland Wyman Zettel

AYES-47

Bill ordered transmitted to the Senate.

AYES-51

SENATE BILL NO. 1891 (Perata)-An act to amend Section 39007 of, and to add Section 39010 to, the Vehicle Code, relating to bicycle theft.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Keeley. Bill passed by the following vote:

AYES—72			
Aanestad	Correa	Koretz	Reves
Alquist	Cox	La Suer	Richman
Aroner	Daucher	Leach	Salinas
Bates	Diaz	Liu	Shelley
Bogh	Dickerson	Longville	Simitian
Briggs	Dutra	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Firebaugh	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Florez	Maldonado	Strom-Martin
Canciamilla	Frommer	Matthews	Thomson
Cardenas	Goldberg	Migden	Vargas
Cardoza	Harman	Mountjoy	Washington
Cedillo	Havice	Nakano	Wayne
Chan	Hertzberg	Nation	Wiggins
Chavez	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chu	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Cogdill	Keeley	Papan	Wyman
Cohn	Kehoe	Pavley	Zettel
Corbett	Kelley	Pescetti	Mr. Speaker

NOES-6

Ashburn	Hollingsworth	Pacheco, Rod
Campbell, John	Leonard	Runner

Bill ordered transmitted to the Senate.

MEMBERS EXCUSED FOR COMMITTEE MEETING

At 2:26 p.m., by unanimous consent, the members of the Committee on Public Employees, Retirement and Social Security were excused for the purpose of attending a meeting of the committee at this time, in the Tom Bane Rules Committee Room, and without objection, the House was permitted to continued in Floor session.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 219 (Scott)—An act to amend Sections 17131, 17501, 17551, 17560, 17731, 18535, 19109, 19311, 23801, 24601, and 24667 of, to amend and renumber Section 17132.6 of, to add Sections 17131.8, 17137, 19316, and 19559 to, and to repeal and add Section 18572 of, the Revenue and Taxation Code, and to amend Section 76 of Chapter 35 of the Statutes of 2002, relating to taxation, and declaring the urgency thereof.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Wyman.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—78

Aanestad Cox Leach Richman Alquist Daucher Leonard Runner Aroner Leslie Salinas Diaz Shelley Ashburn Dickerson Liu Longville Bates Dutra Simitian Bogh Firebaugh Lowenthal Steinberg Briggs Florez Maddox Strickland Strom-Martin Calderon Frommer Maldonado Campbell, Bill Goldberg Matthews Thomson Campbell, John Harman Migden Vargas Canciamilla Havice Washington Mountjoy Cardenas Hertzberg Nakano Wayne Cardoza Hollingsworth Nation Wiggins Cedillo Wright Horton Negrete McLeod Wyland Chan Jackson Pacheco, Robert Wyman Chavez Keeley Pacheco, Rod Chu Kehoe Papan Zettel Cogdill Kelley Pavley Mr. Speaker Cohn Koretz Pescetti Correa La Suer Reyes

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES—78

Aanestad Alquist Aroner Ashburn Bates Bogh Briggs Calderon Campbell, Bill Campbell, John Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cogdill Cohn	Cox Daucher Diaz Dickerson Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Harman Havice Hertzberg Hollingsworth Horton Jackson Keeley Kehoe Kelley Koretz	Leach Leonard Leslie Liu Longville Lowenthal Maddox Mathews Migden Mountjoy Nakano Nation Negrete McLeod Pacheco, Rod Papan Pavley Pescetti	Richman Runner Salinas Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Wyland Wyman Zettel Mr. Speaker
Correa	La Suer	Reyes	

NOES—None

RE-REFERENCE OF BILLS PURSUANT TO THE RULES

On advice of the Legislative Counsel, and pursuant to the provisions of Joint Rule 10.5 and Assembly Rule 77.2, the following bills were ordered re-referred to the Committee on Appropriations:

Senate Bills Nos. 1479 and 1613.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1423 (Chesbro)—An act to amend the heading of Part 4 (commencing with Section 13900) of Division 3 of Title 2 of, to add Section 13974.2 to, to add Chapter 5 (commencing with Section 13950) to, to add a heading as Chapter 5.5 to, to repeal Sections 13955.5, 13968, 13969, 13969.2, 13969.5, and 13969.7 of, to repeal Article 1 (commencing with Section 13959) of Chapter 5 of, and to repeal the heading of Chapter 5 (commencing with Section 13959) of, Part 4 of Division 3 of Title 2 of, the Government Code, and to add Sections 1202.42 and 1202.43 to the Penal Code, relating to victims of crime, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Jackson.

Bill passed by the following vote:

Aanestad	Correa	La Suer	Reyes
Alquist	Cox	Leach	Richman
Aroner	Daucher	Leonard	Runner
Ashburn	Diaz	Leslie	Salinas
Bates	Dickerson	Liu	Shelley
Bogh	Dutra	Longville	Simitian
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Coĥn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	-

AYES—79

NOES—None

SENATE BILL NO. 1894 (Escutia)—An act relating to domestic violence programs, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Jackson.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—78

Aanestad	Cox	Leach	Richman
Alquist	Daucher	Leonard	Runner
Aroner	Diaz	Leslie	Salinas
Ashburn	Dickerson	Liu	Shelley
Bates	Dutra	Longville	Simitian
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Florez	Maddox	Strickland
Calderon	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Thomson
Canciamilla	Harman	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Mountjoy	Washington
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kehoe	Papan	Zettel
Cohn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	1
Correa	La Suer	Reyes	

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES-78

Aanestad Alquist Aroner Ashburn Bates Bogh Briggs Calderon Campbell, Bill Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cogdill Cohn Corbett	Cox Daucher Diaz Dickerson Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Harman Havice Hertzberg Hollingsworth Horton Jackson Keeley Kehoe Kelley Koretz	Leach Leonard Leslie Liu Longville Lowenthal Maddox Maldonado Matthews Migden Mountjoy Nakano Nation Negrete McLeod Pacheco, Robert Pacheco, Rod Papan Pavley Pescetti Bacuco	Richman Runner Salinas Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Wyland Wyman Zettel Mr. Speaker
Correa	La Suer	Reyes	

NOES—None

SENATE BILL NO. 1796 (Polanco)—An act to add Section 19.5 to the Penal Code, relating to political expression.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Goldberg. The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Goldberg moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 2:45 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

JOINT RULE 62(a) WAIVED

Assembly Member Firebaugh was granted unanimous consent that Joint Rule 62(a) be waived for the purpose of setting Senate Bills Nos. 688 and 800 for hearing in the Committee on Judiciary on Tuesday, August 27th, upon Call of the Chair; and Senate Bills Nos. 110, 797, and 789, on Wednesday, August 28th, at 10 a.m., in Room 4202.

CAUCUS ANNOUNCEMENTS

At 2:45 p.m., by unanimous consent, the Democratic Caucus was permitted to meet in the Assembly Lounge, and the Republican Caucus was permitted to meet in the Tom Bane Rules Committee Room.

COMMITTEE MEETING ANNOUNCEMENTS

Assembly Member Alquist announced that the Committee on Higher Education would meet today, upon adjournment of the Democratic Caucus.

RECESS

By unanimous consent, at 2:45 p.m., Assistant Speaker pro Tempore Kehoe declared the Assembly recessed.

RECONVENED

At 4:35 p.m., the Assembly reconvened.

Hon. Christine Kehoe, Assistant Speaker pro Tempore of the Assembly, presiding.

REPORTS OF STANDING COMMITTEES

Committee on Public Employees, Retirement and Social Security

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Public Employees, Retirement and Social Security reports:

Senate Bill No. 2064

With amendments with the recommendation: Amend, and do pass, as amended. HAVICE, Chairwoman

Above bill ordered to second reading.

Committee on Appropriations

Date of Hearing: August 22, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Appropriations reports: Senate Bill No. 953

Senate Bill No. 955

With amendments with the recommendation: Amend, and do pass, as amended.

STEINBERG, Chairman

Above bill ordered to second reading.

MESSAGES FROM THE SENATE

August 26, 2002

Hon. E. Dotson Wilson Chief Clerk of the Assembly Assembly Chamber

Dear Dotson: The Senate this day rescinded the action whereby it concurred in Assembly amendments to Senate Bill No. 1341. The Senate then ordered the bill returned to the Assembly.

Sincerely,

GREGORY SCHMIDT Secretary of the Senate

Above bill held at the Desk.

August 26, 2002

Hon. E. Dotson Wilson Chief Clerk of the Assembly Assembly Chamber

Dear Dotson: By direction of the Senate I am returning Senate Bill No. 1639 to the Assembly for further action.

Sincerely,

GREGORY SCHMIDT Secretary of the Senate

Above bill held at the Desk.

NOTICE OF INTENTION TO REMOVE BILL FROM INACTIVE FILE

Pursuant to Assembly Rule 78, Assembly Member Wayne announced his intention to request that Senate Bill No. 523 be removed from the inactive file.

ANNOUNCEMENT OF CONFERENCE COMMITTEE MEETING

Assembly Member Wiggins announced that the Conference Committee on Assembly Bill No. 857 and Senate Bill No. 741 would meet, in Room 447.

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON SENATE BILL NO. 1796

At 4:34 p.m., on motion of Assembly Member Goldberg, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

Senate Bill No. 1796 passed by the following vote:

AYES-45

Alquist	Dutra	Longville	Steinberg
Aroner	Firebaugh	Lowenthal	Strom-Martin
Briggs	Florez	Matthews	Thomson
Calderon	Goldberg	Migden	Vargas
Cardenas	Havice	Nation	Washington
Cedillo	Hertzberg	Negrete McLeod	Wayne
Chan	Horton	Oropeza	Wiggins
Chavez	Jackson	Papan	Wright
Chu	Keeley	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Kehoe	Reyes	-
Corbett	Koretz	Salinas	
Diaz	Liu	Shelley	
		-	

NOES—31

Aanestad	Correa	Leach	Pescetti
Ashburn	Cox	Leonard	Richman
Bates	Daucher	Leslie	Runner
Bogh	Dickerson	Maddox	Strickland
Campbell, Bill	Harman	Maldonado	Wyland
Campbell, John	Hollingsworth	Mountjoy	Wyman
Canciamilla	Kelley	Pacheco, Robert	Zettel
Cogdill	La Suer	Pacheco, Rod	

Bill ordered transmitted to the Senate.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1372 (Machado)—An act to amend Section 25208.3 of, and to add Article 9.7 (commencing with Section 25209.10) to Chapter 6.5 of Division 20 of, the Health and Safety Code, relating to water.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Maldonado. Bill passed by the following vote:

AYES—78

		• • • •	
Aanestad	Correa	La Suer	Richman
Alquist	Cox	Leach	Runner
Aroner	Daucher	Leonard	Salinas
Ashburn	Diaz	Leslie	Shelley
Bates	Dickerson	Liu	Simitian
Bogh	Dutra	Longville	Steinberg
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Strickland
Calderon	Florez	Maddox	Strom-Martin
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Thomson
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Vargas
Canciamilla	Harman	Migden	Washington
Cardenas	Havice	Mountjoy	Wayne
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Wiggins
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wright
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wyland
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wyman
Chu	Keeley	Pacheco, Rod	Zettel
Cogdill	Kehoe	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Kelley	Pescetti	
Corbett	Koretz	Reyes	

NOES—None

SENATE BILL NO. 1542 (Escutia)—An act to amend Sections 40912, 41701, and 71114 of the Public Resources Code, relating to solid waste.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Keeley. Bill passed by the following vote:

AYES—49

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Hertzberg Horton Jackson Keeley	Longville Lowenthal Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Papan Pavley	Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Mr. Speaker
		Papan	Wright
			Mr. Speaker
Cohn	Kehoe	Reyes	
Corbett	Koretz	Salinas	
Correa	Liu	Shelley	
NOES—31			

Aanestad Cox Leach Pescetti Ashburn Daucher Leonard Richman Bates Dickerson Leslie Runner Bogh Harman Maddox Strickland Havice Maldonado Wyland Briggs Campbell, Bill Wyman Hollingsworth Mountjoy Campbell, John Kelley Pacheco, Robert Zettel Cogdill La Suer Pacheco, Rod

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 2093 (Speier)—An act to amend Sections 12376 and 12377 of, and to repeal and add Article 1 (commencing with Section 11690) of Chapter 3 of Part 3 of Division 2 of, the Insurance Code, relating to insurance.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Calderon. Bill passed by the following vote:

AYES—78

NOES—None

SENATE BILL NO. 1652 (Sher)—An act to amend, add, and repeal Section 6106.7 of, to add Chapter 2.5 (commencing with Section 18900) to, and to repeal Chapter 2.5 (commencing with Section 18895) of, Division 8 of the Business and Professions Code, relating to athlete agents, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Wayne.

Bill passed by the following vote:

AYES—48			
Alquist	Diaz	Koretz	Reyes
Calderon	Dutra	Liu	Salinas
Canciamilla	Firebaugh	Longville	Shelley
Cardenas	Florez	Lowenthal	Simitian
Cardoza	Frommer	Matthews	Steinberg
Cedillo	Goldberg	Migden	Strom-Martin
Chan	Havice	Nakano	Thomson
Chavez	Hertzberg	Nation	Vargas
Chu	Horton	Negrete McLeod	Washington
Cohn	Jackson	Oropeza	Wayne
Corbett	Keeley	Papan	Wiggins
Correa	Kehoe	Pavley	Mr. Speaker
NOES—31			
Aanestad	Cox	Leonard	Richman
Ashburn	Daucher	Leslie	Runner
-			~

Aanestau	COX	Leonard	Richman	
Ashburn	Daucher	Leslie	Runner	
Bates	Dickerson	Maddox	Strickland	
Bogh	Harman	Maldonado	Wright	
Briggs	Hollingsworth	Mountjoy	Wyland	
Campbell, Bill	Kelley	Pacheco, Robert	Wyman	
Campbell, John	La Suer	Pacheco, Rod	Zettel	
Cogdill	Leach	Pescetti		

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 17 (Figueroa)—An act to amend Section 9787 of, and to add Sections 9715.1, 9721, and 9722 to, the Business and Professions Code and to amend Sections 7054, 7103, 7111, 103775, and 103780 of the Health and Safety Code, relating to health and safety.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Correa. Bill passed by the following vote:

AYES-77

		0 11	
Aanestad	Daucher	Leslie	Runner
Alquist	Diaz	Liu	Salinas
Aroner	Dickerson	Longville	Shelley
Ashburn	Dutra	Lowenthal	Simitian
Bates	Firebaugh	Maddox	Steinberg
Bogh	Florez	Maldonado	Strickland
Briggs	Frommer	Matthews	Strom-Martin
Calderon	Goldberg	Migden	Thomson
Campbell, Bill	Harman	Mountjoy	Vargas
Canciamilla	Havice	Nakano	Washington
Cardenas	Hertzberg	Nation	Wayne
Cardoza	Hollingsworth	Negrete McLeod	Wiggins
Cedillo	Horton	Oropeza	Wright
Chan	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chavez	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Chu	Kehoe	Papan	Zettel
Cohn	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	Koretz	Pescetti	-
Correa	La Suer	Reyes	
Cox	Leach	Richman	

NOES—None

SENATE BILL NO. 1984 (Soto)—An act to amend Section 21151 of, and to add Section 21537.5 to, the Government Code, relating to public employees' retirement. Bill read third time, and presented by Assembly Member Correa.

Bill passed by the following vote:

AYES—66				
Alquist	Cox	Koretz	Richman	
Aroner	Daucher	Liu	Salinas	
Ashburn	Diaz	Longville	Shelley	
Bogh	Dickerson	Lowenthal	Simitian	
Briggs	Dutra	Maddox	Steinberg	
Calderon	Firebaugh	Maldonado	Strickland	
Campbell, Bill	Florez	Matthews	Strom-Martin	
Canciamilla	Frommer	Migden	Thomson	
Cardenas	Goldberg	Nakano	Vargas	
Cardoza	Harman	Nation	Washington	
Cedillo	Havice	Negrete McLeod	Wayne	
Chan	Hertzberg	Oropeza	Wiggins	
Chavez	Horton	Pacheco, Robert	Wright	
Chu	Jackson	Papan	Zettel	
Cohn	Keeley	Pavley	Mr. Speaker	
Corbett	Kehoe	Pescetti		
Correa	Kelley	Reyes		
NOES—13				
Aanestad	La Suer	Mountjoy	Wyman	
Bates	Leach	Pacheco, Rod		
Cogdill	Leonard	Runner		
Hollingsworth	Leslie	Wyland		

Vote Changes

By unanimous consent, the following vote change was permitted on Senate Bill No. 1984: Assembly Member Bill Campbell, from "No" to "Aye".

SENATE BILL NO. 1328 (Chesbro)—An act to amend Sections 48100, 48101, 48102, 48103, 48104, 48105, and 48106 of the Public Resources Code, relating to solid waste.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Strom-Martin.

Bill passed by the following vote:

AYES—69			
Aanestad	Corbett	Kelley	Reyes
Alquist	Correa	Koretz	Salinas
Aroner	Cox	Leonard	Shelley
Ashburn	Diaz	Liu	Simitian
Bates	Dickerson	Longville	Steinberg
Bogh	Dutra	Lowenthal	Strickland
Briggs	Firebaugh	Maddox	Strom-Martin
Calderon	Florez	Maldonado	Thomson
Campbell, Bill	Frommer	Matthews	Vargas
Canciamilla	Goldberg	Migden	Washington
Cardenas	Harman	Nakano	Wiggins
Cardoza	Havice	Nation	Wright
Cedillo	Hertzberg	Negrete McLeod	Wyland
Chan	Hollingsworth	Oropeza	Zettel
Chavez	Horton	Pacĥeco, Robert	Mr. Speaker
Chu	Jackson	Pacheco, Rod	
Cogdill	Keeley	Papan	
Cohn	Kehoe	Pavley	

NOES-9

Campbell, John	Leslie	Richman
La Suer	Mountjoy	Runner
Leach	Pescetti	Wyman

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1476 (O'Connell)—An act to amend Sections 60850 and 60851 of the Education Code, relating to the high school exit examination.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Strom-Martin.

Bill passed by the following vote:

AYES—79			
Aanestad	Correa	Leach	Reyes
Alquist	Cox	Leonard	Richman
Aroner	Daucher	Leslie	Runner
Ashburn	Diaz	Liu	Salinas
Bates	Dickerson	Longville	Shelley
Bogh	Dutra	Lowenthal	Simitian
Briggs	Florez	Maddox	Steinberg
Calderon	Frommer	Maldonado	Strickland
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Strom-Martin
Campbell, John	Harman	Migden	Thomson
Canciamilla	Havice	Mountjoy	Vargas
Cardenas	Hertzberg	Nakano	Washington
Cardoza	Hollingsworth	Nation	Wayne
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wiggins
Chan	Jackson	Oropeza	Wright
Chavez	Keeley	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Kehoe	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kelley	Papan	Zettel
Cohn	Koretz	Pavley	Mr. Speaker
Corbett	La Suer	Pescetti	

NOES—None

SENATE BILL NO. 1988 (Polanco)—An act to add Article 6 (commencing with 8780) to Chapter 4 of Part 6 of the Education Code, relating to environmental education.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Strom-Martin.

Bill passed by the following vote:

AYES-57

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cohn Corbett Caresa	Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton Jackson Keeley Kehoe Kelley	Lowenthal Maddox Maldonado Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Pacheco, Rod Papan Pavley Boyco	Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Mr. Speaker	
			Mr. Speaker	
Correa	Koretz	Reyes		
Cox	Liu	Richman		
Diaz	Longville	Salinas		
	NOES 22			

NOES-23

Aanestad	Campbell, John	La Suer	Pescetti
Ashburn	Cogdill	Leach	Runner
Bates	Daucher	Leonard	Wyland
Bogh	Dickerson	Leslie	Wyman
Briggs	Harman	Mountjoy	Zettel
Campbell, Bill	Hollingsworth	Pacheco, Robert	

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1724 (Speier)—An act to amend Section 17052.6 of the Revenue and Taxation Code, relating to taxation, and making an appropriation therefor, to take effect immediately, tax levy.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Corbett. Bill passed by the following vote:

	ATES-60			
Aanestad	Correa	La Suer	Pescetti	
Alquist	Cox	Leach	Reyes	
Aroner	Daucher	Leonard	Richman	
Ashburn	Diaz	Leslie	Runner	
Bates	Dickerson	Liu	Salinas	
Bogh	Dutra	Longville	Shelley	
Briggs	Firebaugh	Lowenthal	Simitian	
Calderon	Florez	Maddox	Steinberg	
Campbell, Bill	Frommer	Maldonado	Strickland	
Campbell, John	Goldberg	Matthews	Strom-Martin	
Canciamilla	Harman	Migden	Thomson	
Cardenas	Havice	Mountjoy	Vargas	
Cardoza	Hertzberg	Nakano	Washington	
Cedillo	Hollingsworth	Nation	Wayne	
Chan	Horton	Negrete McLeod	Wiggins	
Chavez	Jackson	Oropeza	Wright	
Chu	Keeley	Pacheco, Robert	Wyland	
Cogdill	Kehoe	Pacheco, Rod	Wyman	
Cohn	Kelley	Papan	Zettel	
Corbett	Koretz	Pavley	Mr. Speaker	

AYES-80

NOES—None

BILLS PLACED ON INACTIVE FILE

The following bill was placed upon the inactive file:

Senate Bill No. 487, on request of Assembly Member Canciamilla.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1573 (Karnette)—An act to add Chapter 9 (commencing with Section 6950) of Part 1 of Division 6 of the Fish and Game Code, relating to invasive species, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Canciamilla.

Bill passed by the following vote:

AYES-63

Daucher	Leach	Richman
Diaz	Liu	Salinas
Dutra	Longville	Shelley
Firebaugh	Lowenthal	Simitian
Florez	Maddox	Steinberg
Frommer	Maldonado	Strickland
Goldberg	Matthews	Strom-Martin
Harman	Migden	Thomson
Havice	Nakano	Vargas
Hertzberg	Nation	Washington
Horton	Negrete McLeod	Wayne
Jackson	Oropeza	Wiggins
Keeley	Pacheco, Robert	Wright
Kehoe	Papan	Wyland
Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Koretz	Reyes	•
	NOES—17	
Cogdill	Leslie	Wyman
	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Harman Havice Hertzberg Horton Jackson Keeley Kehoe Kelley Koretz	Diaz Liu Dutra Longville Firebaugh Lowenthal Florez Maddox Frommer Maldonado Goldberg Matthews Harman Migden Havice Nakano Hertzberg Nation Horton Negrete McLeod Jackson Oropeza Keeley Pacheco, Robert Kehoe Papan Kelley Pavley Koretz Reyes

Ashburn	Cogdill	Leslie	Wyma
Bogh	Dickerson	Mountjoy	Zettel
Briggs	Hollingsworth	Pacheco, Rod	
Campbell, Bill	La Suer	Pescetti	
Campbell, John	Leonard	Runner	
Bill ordered	transmitted to the	e Senate.	

8141

SENATE BILL NO. 1648 (Speier)—An act to add Sections 759 and 760 to the Insurance Code, relating to insurance.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Keeley. Bill refused passage by the following vote:

AYES—31			
Aanestad	Cogdill	Koretz	Runner
Alquist	Correa	La Suer	Salinas
Bogh	Cox	Leslie	Simitian
Canciamilla	Dutra	Liu	Strom-Martin
Cardoza	Firebaugh	Mountjoy	Vargas
Chan	Florez	Nakano	Wayne
Chavez	Jackson	Pacheco, Rod	Wiggins
Chu	Keeley	Pescetti	22

NOES-22

Ashburn Bates Briggs Calderon Campbell, Bill	Dickerson Frommer Harman Hollingsworth Kelley	Leonard Matthews Nation Pacheco, Robert Papan	Strickland Wright Wyland Zettel
Daucher	Leach	Richman	

Vote Changes

By unanimous consent, the following vote change was permitted on Senate Bill No. 1648: Assembly Member Florez, from "No" to "Aye".

(NOTE: Later this day a motion to reconsider the above vote on Senate Bill No. 1648 was offered by Assembly Member Keeley.)

PRIVILEGES OF THE FLOOR

Assembly Member Maddox was granted unanimous consent that the privileges of the Floor be granted to his wife, Crystal Maddox.

Assembly Member Cohn was granted unanimous consent that the privileges of the Floor be granted to her son, Andrew Kornblatt.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1381 (Kuehl)—An act to amend Section 30988 of, to amend and renumber Section 30988.4 of, to repeal Sections 30988.1 and 30988.3 of, and to repeal and add Section 30988.2 of, the Public Resources Code, relating to ocean resources, and making an appropriation therefor.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Pavley.

Bill passed by the following vote:

AYES—48			
Alquist	Diaz	Liu	Salinas
Aroner	Dutra	Longville	Shelley
Calderon	Firebaugh	Lowenthal	Simitian
Canciamilla	Florez	Matthews	Steinberg
Cardenas	Frommer	Migden	Strom-Martin
Cardoza	Goldberg	Nakano	Thomson
Cedillo	Hertzberg	Nation	Vargas
Chan	Horton	Negrete McLeod	Washington
Chavez	Jackson	Oropeza	Wayne
Chu	Keeley	Papan	Wiggins
Cohn	Kehoe	Pavley	Wright
Correa	Koretz	Reyes	Mr. Speaker
NOES—30			

Aanestad	Cox	Leonard	Richman
Ashburn	Dickerson	Leslie	Runner
Bates	Harman	Maddox	Strickland
Bogh	Havice	Maldonado	Wyland
Briggs	Hollingsworth	Mountjoy	Wyman
Campbell, Bill	Kelley	Pacheco, Robert	Zettel
Campbell, John	La Suer	Pacheco, Rod	
Cogdill	Leach	Pescetti	

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1619 (Romero)—An act to add Sections 42590, 42591, and 42592 to the Public Resources Code, relating to solid waste.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Pavley. The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Pavley moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 5:55 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

MOTION TO RECONSIDER SENATE BILL NO. 1648 ON NEXT LEGISLATIVE DAY

Assembly Member Keeley moved to reconsider on the next legislative day the vote whereby Senate Bill No. 1648 was this day refused passage.

Senate Bill No. 1648 ordered to the unfinished business file.

ASSEMBLY JOURNAL

At 5:50 p.m., Speaker pro Tempore Keeley, 27th District, presiding

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) UNFINISHED BUSINESS (RESUMED) CONSIDERATION OF SENATE AMENDMENTS

ASSEMBLY BILL NO. 2990 (Committee on Labor and Employment)—An act to amend Section 98.6 of the Labor Code, relating to employment.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.)

The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Koretz moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 5:58 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 2022 (Figueroa)—An act to amend Sections 1741, 1760, 2709.5, and 2851 of, to amend and renumber Sections 1758, 1766, 1768, and 1770 of, to amend, renumber, and add Sections 1761, 1762, 1763, 1764, and 1765 of, to add Section 1760.5 to, to repeal Section 1759 of, and to repeal and add Section 1767 of, the Business and Professions Code, relating to healing arts.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Aanestad. Bill passed by the following vote:

AYES—78

Aanestad Alquist Aroner Ashburn Bates Bogh Briggs Calderon Campbell, Bill Campbell, John Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cogdill	Cox Daucher Diaz Dickerson Dutra Florez Frommer Goldberg Harman Havice Hertzberg Hollingsworth Horton Jackson Keeley Kehoe Kelley	Leonard Leslie Liu Longville Lowenthal Maddox Maldonado Matthews Migden Mountjoy Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Pacheco, Robert Pacheco, Rod Papan Pavley	Richman Runner Salinas Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Wyland Wyman Zettel Mr. Speaker

NOES—None

SENATE BILL NO. 406 (Ortiz)—An act to add Article 6 (commencing with Section 101315) to Chapter 3 of Part 3 of Division 101 of the Health and Safety Code, relating to health, making an appropriation therefor, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Richman.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—79			
Aanestad	Cox	Leach	Reyes
Alquist	Daucher	Leonard	Richman
Aroner	Diaz	Leslie	Runner
Ashburn	Dickerson	Liu	Salinas
Bates	Dutra	Longville	Shelley
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Simitian
Briggs	Florez	Maddox	Steinberg
Calderon	Frommer	Maldonado	Strickland
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Strom-Martin
Campbell, John	Harman	Migden	Thomson
Canciamilla	Havice	Mountjoy	Vargas
Cardenas	Hertzberg	Nakano	Washington
Cardoza	Hollingsworth	Nation	Wayne
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wiggins
Chan	Jackson	Oropeza	Wright
Chavez	Keeley	Pacĥeco, Robert	Wyland
Chu	Kehoe	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kelley	Papan	Zettel
Cohn	Koretz	Pavley	Mr. Speaker
Correa	La Suer	Pescetti	-

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES—79

NOES—None

JOINT RULE 62(a) WAIVED

Assembly Member Chan was granted unanimous consent that Joint Rule 62(a) be waived for the purpose of setting Senate Bill No. 689 for hearing in the Committee on Insurance, today, upon Call of the Chair.

ACTION RESCINDED ON SENATE BILL NO. 842

Assembly Member Chan was granted unanimous consent to rescind the action whereby on August 25, 2002 (Assembly Journal, page 8050), Senate Bill No. 842 was read a second time, author's amendments to the bill read and adopted, and the bill ordered reprinted and re-referred to the Committee on Health.

JOINT RULE 62(a) WAIVED

Assembly Member Chan was granted unanimous consent that Joint Rule 62(a) be waived for the purpose of setting Senate Bills Nos. 1591 and 1422 and Assembly Joint Resolution No. 37 for hearing in the Committee on Labor and Employment, on Tuesday, August 27, 2002, at 1:30 p.m., in Room 126.

ACTION RESCINDED ON ASSEMBLY BILL NO. 1776

Upon request of Assembly Member Chan, Assembly Member Leslie was granted unanimous consent to rescind the action whereby the Assembly, on August 21, 2002 (Assembly Journal, page 7866), refused to concur in Senate amendments to Assembly Bill No. 1776, and that the bill be returned to the Senate for further action.

ASSEMBLY BILL NO. 2004 WITHDRAWN FROM ENROLLMENT

Upon request of Assembly Member Chan, Assembly Member Correa was granted unanimous consent that Assembly Bill No. 2004 be withdrawn from enrollment and the action be recinded whereby on August 22, 2002 (Assembly Journal, page 7903), the Assembly concurred in Senate amendments and ordered the bill enrolled; and that the bill be returned to the Senate for further action.

MEMBERS EXCUSED FOR COMMITTEE MEETING

At 6:08 p.m., by unanimous consent, the members of the Committee on Insurance were excused for the purpose of attending a meeting of the committee at this time, in the Tom Bane Rules Committee Room, and without objection, the House was permitted to continue in Floor session.

COMMITTEE MEETING ANNOUNCEMENT

Assembly Member Dutra announced that the Committee on Transportation would meet today, upon adjournment of the Insurance Committee, in the Tom Bane Rules Committee Room.

At 6:08 p.m., Assistant Speaker pro Tempore Kehoe, 76th District, presiding

CONSIDEATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1609 (Soto)—An act to amend Sections 31720.7 of, and to add Section 53222.1 to, the Government Code, and to amend Section 3212.8 of the Labor Code, relating to health care professionals.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Longville. Bill passed by the following vote:

AYES-51 Alquist Florez Longville Salinas Calderon Frommer Lowenthal Shelley Goldberg Canciamilla Maldonado Simitian Cardenas Havice Matthews Steinberg Cardoza Strom-Martin Hertzberg Migden Cedillo Thomson Hollingsworth Nakano Chan Horton Nation Vargas Chavez Jackson Negrete McLeod Washington Chu Keeley Oropeza Wayne Cohn Kehoe Papan Wiggins Diaz Kelley Pavley Wright Dutra Mr. Speaker Koretz Pescetti Firebaugh Liu Reyes NOES-24

Aanestad	Campbell, John	La Suer	Pacheco, Rod
Ashburn	Cogdill	Leach	Richman
Bates	Cox	Leonard	Runner
Bogh	Daucher	Leslie	Strickland
Briggs	Dickerson	Mountjoy	Wyland
Campbell, Bill	Harman	Pacheco, Robert	Wyman

Bill ordered transmitted to the Senate.

MEMBERS EXCUSED FOR COMMITTEE MEETING

At 6:46 p.m., by unanimous consent, the members of the Committee on Transportation were excused for the purpose of attending a meeting of the committee at this time, in the Tom Bane Rules Committee Room, and without objection, the House was permitted to continue in Floor session.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1785 (Vasconcellos)—An act to amend Sections 4140, 4142, 4145, and 4147 of, and to repeal Section 4146 of, the Business and Professions Code, and to amend Sections 11364 and 11364.5 of the Health and Safety Code, relating to hypodermic needles and syringes.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Nation.

At 6:47 p.m., Hon. Anthony Pescetti, 10th District, presiding

Bill passed by the following vote:

AYES-45

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cedillo Chan Chavez Chu Cohn	Dutra Firebaugh Frommer Goldberg Hertzberg Horton Jackson Keeley Kehoe Koretz	Lowenthal Migden Nation Negrete McLeod Oropeza Pacheco, Robert Papan Pavley Reyes Richman	Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wiggins Wright Mr. Speaker	
Diaz	Liu	Salinas		
Dickerson	Longville	Shelley		
NOES—33				

-00

Aanestad	Correa	Leach
Ashburn	Cox	Leonard
Bates	Daucher	Leslie
Bogh	Florez	Maddox
Briggs	Harman	Maldonado
Campbell, Bill	Havice	Matthews
Campbell, John	Hollingsworth	Mountjoy
Cardoza	Kelley	Pacheco, Rod
Cogdill	La Suer	Pescetti

Bill ordered transmitted to the Senate.

Runner Strickland Wayne Wyland Wyman Zettel

SENATE BILL NO. 2039 (O'Connell)—An act to amend Section 47614.5 of, and to add Section 47605.3 to, the Education Code, relating to charter schools, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Nation.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—78

Aanestad	Cox	Leach	Richman
Alquist	Daucher	Leonard	Runner
Aroner	Diaz	Leslie	Salinas
Ashburn	Dickerson	Liu	Shelley
Bates	Dutra	Longville	Simitian
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Florez	Maddox	Strickland
Calderon	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Thomson
Campbell, John	Harman	Migden	Vargas
Canciamilla	Havice	Mountjoy	Washington
Cardenas	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cardoza	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chan	Jackson	Oropeza	Wyland
Chavez	Keeley	Pacheco, Robert	Wyman
Chu	Kehoe	Pacheco, Rod	Zettel
Cogdill	Kelley	Papan	Mr. Speaker
Cohn	Koretz	Pavley	-
Correa	La Suer	Pescetti	

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES-78

Aanestad	Cox	Leach	Richman
Alquist	Daucher	Leonard	Runner
Aroner	Diaz	Leslie	Salinas
Ashburn	Dickerson	Liu	Shelley
Bates	Dutra	Longville	Simitian
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Briggs	Florez	Maddox	Strickland
Calderon	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Thomson
Campbell, John	Harman	Migden	Vargas
Canciamilla	Havice	Mountjoy	Washington
Cardenas	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cardoza	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wright
Chan	Jackson	Oropeza	Wyland
Chavez	Keeley	Pacheco, Robert	Wyman
Chu	Kehoe	Pacheco, Rod	Zettel
Cogdill	Kelley	Papan	Mr. Speaker
Cohn	Koretz	Pavley	-
Correa	La Suer	Pescetti	

NOES—None

SENATE BILL NO. 2025 (Committee on Business and Professions)—An act to amend Sections 473.15, 473.6, 805, 805.7, 2920, 2933, 4800, 4804.5, 4990.1, 4990.8, 5510, 5517, 5620, 5621, 5622, 6710, 6714, 7810, 7815.5, 8000, 8005, 8520, and 8528 of the Business and Professions Code, relating to professions and vocations, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Nation.

Urgency Clause

AVES 70

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—79			
Aanestad	Cox	Leach	Reyes
Alquist	Daucher	Leonard	Richman
Aroner	Diaz	Leslie	Runner
Ashburn	Dickerson	Liu	Salinas
Bates	Dutra	Longville	Shelley
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Simitian
Briggs	Florez	Maddox	Steinberg
Calderon	Frommer	Maldonado	Strickland
Campbell, Bill	Goldberg	Matthews	Strom-Martin
Campbell, John	Harman	Migden	Thomson
Canciamilla	Havice	Mountjoy	Vargas
Cardenas	Hertzberg	Nakano	Washington
Cardoza	Hollingsworth	Nation	Wayne
Cedillo	Horton	Negrete McLeod	Wiggins
Chan	Jackson	Oropeza	Wright
Chavez	Keeley	Pacheco, Robert	Wyland
Chu	Kehoe	Pacheco, Rod	Wyman
Cogdill	Kelley	Papan	Zettel
Cohn	Koretz	Pavley	Mr. Speaker
Correa	La Suer	Pescetti	-

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES—79

Aanestad Alquist Aroner Ashburn Bates Bogh Briggs Calderon Campbell, Bill Campbell, John Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cogdill Cohn	Cox Daucher Diaz Dickerson Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Harman Havice Hertzberg Hollingsworth Horton Jackson Keeley Kehoe Kelley Koretz	Leach Leonard Leslie Liu Longville Lowenthal Maddox Matthews Migden Mountjoy Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Pacheco, Robert Pacheco, Rod Papan Pavley	Reyes Richman Runner Salinas Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Wyland Wyman Zettel Mr. Speaker

NOES—None

SENATE BILL NO. 483 (Sher)—An act to amend Section 2796.5 of, and to add Section 2797 to, the Public Resources Code, relating to mining.

Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Nation moved the adoption of amendments. Amendments read and adopted by the following vote:

AYES—48			
Alquist	Diaz	Liu	Salinas
Aroner	Dutra	Longville	Shelley
Calderon	Firebaugh	Lowenthal	Simitian
Canciamilla	Frommer	Matthews	Steinberg
Cardenas	Goldberg	Migden	Strom-Martin
Cardoza	Havice	Nakano	Thomson
Cedillo	Hertzberg	Nation	Vargas
Chan	Horton	Negrete McLeod	Washington
Chavez	Jackson	Oropeza	Wayne
Chu	Keeley	Papan	Wiggins
Cohn	Kehoe	Pavley	Wright
Correa	Koretz	Reyes	Mr. Speaker
	NOE	S—26	
Ashburn	Cox	Leslie	Richman
Bates	Dickerson	Maddox	Runner
Bogh	Hollingsworth	Maldonado	Strickland
Briggs	Kelley	Mountjoy	Wyland
Campbell, Bill	La Suer	Pacheco, Robert	Zettel
Campbell, John	Leach	Pacheco, Rod	Lotter
Cogdill	Leonard	Pescetti	

Bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

At 7:04 p.m., Speaker pro Tempore Keeley, 27th District, presiding

ASSEMBLY BILL NO. 736 RECONSIDERED BY UNANIMOUS CONSENT

In compliance with a motion given, Assembly Member Oropeza was granted unanimous consent that the vote be reconsidered whereby Senate amendments to Assembly Bill No. 736 were refused concurrence.

Further Consideration of Senate Amendments to Assembly Bill No. 736

ASSEMBLY BILL NO. 736 (Oropeza)—An act to add and repeal Sections 20677.9 and 20683.6 to the Government Code, relating to state employees, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.)

The roll was opened, and the Assembly concurred in Senate amendments by the following vote:

AYES—59			
Alquist	Dickerson	Leonard	Richman
Briggs	Dutra	Liu	Salinas
Calderon	Firebaugh	Longville	Shelley
Canciamilla	Florez	Lowenthal	Simitian
Cardenas	Frommer	Maddox	Steinberg
Cardoza	Goldberg	Maldonado	Strickland
Cedillo	Harman	Matthews	Strom-Martin
Chan	Havice	Migden	Thomson
Chavez	Hertzberg	Nakano	Vargas
Chu	Horton	Nation	Washington
Cohn	Jackson	Negrete McLeod	Wayne
Correa	Keeley	Oropeza	Wiggins
Cox	Kehoe	Papan	Wright
Daucher	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Diaz	Koretz	Reyes	

NOES-16

pbell, Bill La Suer	Pacheco, Rod
pbell, John Leach	Runner
dill Mountjoy	Wyland
lingsworth Pacheco,	Robert Wyman
	npbell, John Leach dill Mountjoy

Above bill ordered enrolled.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 2018 (Figueroa)—An act to add Section 207 to the Business and Professions Code, relating to consumer affairs.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Oropeza. Bill passed by the following vote:

AYES-48

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cohn Correa	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton Jackson Keeley Kehoe	Koretz Liu Longville Lowenthal Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Papan Reyes	Salinas Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Mr. Speaker		
	NOES—30				
Aanestad Ashburn Bates Bogh Briggs Campbell, Bill Campbell, John Cogdill	Cox Daucher Dickerson Harman Hollingsworth Kelley La Suer Leach	Leonard Leslie Maddox Maldonado Mountjoy Pacheco, Robert Pacheco, Rod Pescetti	Richman Runner Strickland Wyland Wyman Zettel		

UNFINISHED BUSINESS (RESUMED) CONSIDERATION OF SENATE AMENDMENTS

ASSEMBLY BILL NO. 2328 (Wayne)—An act to amend Section 24178 of the Health and Safety Code, relating to health.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.)

The roll was opened, and the Assembly concurred in Senate amendments by the following vote: AYES—58

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cogdill Cadeillo Cobrill	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Harman Hertzberg Horton Jackson Keeley	Liu Longville Lowenthal Maddox Maldonado Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Dacheas Bacheas	Richman Salinas Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Weistet
Cohn	Kehoe	Pacheco, Robert	Wright
Correa	Kelley	Papan	Mr. Speaker
Cox	Koretz	Pavley	1
Daucher	Leonard	Reyes	
NOES—18			

Aanestad	Campbell, John	Leach	Runner
Ashburn	Dickerson	Leslie	Wyland
Bogh	Havice	Mountjoy	Wyman
Briggs	Hollingsworth	Pacheco, Rod	•
Campbell, Bill	La Suer	Pescetti	

Above bill ordered enrolled.

8153

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1386 (Peace)—An act to amend, renumber, and add Section 1798.82 of, and to add Section 1798.29 to, the Civil Code, relating to personal information.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Simitian. Bill passed by the following vote:

AYES—78			
Aanestad	Cox	Leonard	Richman
Alquist	Daucher	Leslie	Runner
Aroner	Diaz	Liu	Salinas
Ashburn	Dickerson	Longville	Shelley
Bates	Dutra	Lowenthal	Simitian
Bogh	Firebaugh	Maddox	Steinberg
Briggs	Florez	Maldonado	Strickland
Calderon	Frommer	Matthews	Strom-Martin
Campbell, Bill	Goldberg	Migden	Thomson
Campbell, John	Harman	Mountjoy	Vargas
Canciamilla	Havice	Nakano	Washington
Cardenas	Hertzberg	Nation	Wayne
Cardoza	Hollingsworth	Negrete McLeod	Wiggins
Cedillo	Jackson	Oropeza	Wright
Chan	Keeley	Pacĥeco, Robert	Wyland
Chavez	Kehoe	Pacheco, Rod	Wyman
Chu	Kelley	Papan	Zettel
Cogdill	Koretz	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	La Suer	Pescetti	-
Correa	Leach	Reyes	

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 1789 (Poochigian)—An act to amend Section 12463 of the Government Code, relating to school finance.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Leonard. Bill passed by the following vote:

AYES—77

Aanestad	Cox	Leonard	Runner
Alquist	Daucher	Leslie	Salinas
Aroner	Diaz	Liu	Shelley
Ashburn	Dickerson	Lowenthal	Simitian
Bates	Dutra	Maddox	Steinberg
Bogh	Firebaugh	Maldonado	Strickland
Briggs	Florez	Matthews	Strom-Martin
Calderon	Frommer	Migden	Thomson
Campbell, Bill	Harman	Mountjoy	Vargas
Campbell, John	Havice	Nakano	Washington
Canciamilla	Hertzberg	Nation	Wayne
Cardenas	Hollingsworth	Negrete McLeod	Wiggins
Cardoza	Horton	Oropeza	Wright
Cedillo	Jackson	Pacheco, Robert	Wyland
Chan	Keeley	Pacheco, Rod	Wyman
Chavez	Kehoe	Papan	Zettel
Chu	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Cogdill	Koretz	Pescetti	-
Cohn	La Suer	Reyes	
Correa	Leach	Richman	

NOES—None

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON SENATE BILL NO. 1619

At 7:14 p.m., on motion of Assembly Member Pavley, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

Senate Bill No. 1619 passed by the following vote:

AYES-41

Alquist	Frommer	Matthews	Strom-Martin	
Aroner	Goldberg	Migden	Thomson	
Canciamilla	Havice	Nakano	Vargas	
Cardenas	Hertzberg	Nation	Washington	
Cedillo	Jackson	Negrete McLeod	Wayne	
Chan	Keeley	Oropeza	Wiggins	
Chavez	Kehoe	Pavley	Wright	
Chu	Koretz	Salinas	Mr. Speaker	
Diaz	Liu	Shelley	*	
Dutra	Longville	Simitian		
Firebaugh	Lowenthal	Steinberg		
NOES—33				

Aanestad Cogdill Leach Richman Ashburn Cox Leonard Runner Bates Daucher Leslie Strickland Maddox Bogh Dickerson Wyland Maldonado Wyman Briggs Florez Calderon Harman Mountjoy Zettel Campbell, Bill Pacheco, Robert Hollingsworth Campbell, John Kelley Pacheco, Rod Cardoza La Suer Pescetti

Bill ordered transmitted to the Senate.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1471 (Romero)—An act to add Section 234 to the Labor Code, relating to wages.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Kehoe. The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Kehoe moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 7:17 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

SENATE BILL NO. 2079 (Burton)—An act to amend Section 51852 of the Education Code, and to amend Sections 11101, 15242, 34520, 34623, and 34624 of the Vehicle Code, relating to driving, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Florez.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—60			
Aanestad	Cox	Koretz	Reyes
Alquist	Diaz	Liu	Richman
Aroner	Dutra	Longville	Salinas
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Shelley
Briggs	Florez	Maldonado	Simitian
Calderon	Frommer	Matthews	Steinberg
Canciamilla	Goldberg	Migden	Strickland
Cardenas	Harman	Nakano	Strom-Martin
Cardoza	Havice	Nation	Thomson
Cedillo	Hertzberg	Negrete McLeod	Vargas
Chan	Horton	Oropeza	Washington
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wayne
Chu	Keeley	Papan	Wiggins
Cohn	Kehoe	Pavley	Wright
Correa	Kelley	Pescetti	Mr. Speaker

NOES-14

Ashburn	Cogdill	La Suer	Mountjoy
Bates	Daucher	Leach	Runner
Campbell, Bill	Dickerson	Leonard	
Campbell, John	Hollingsworth	Maddox	

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES—60

Aanestad	Cox	Koretz	Reyes
Alquist	Diaz	Liu	Richman
Aroner	Dutra	Longville	Salinas
Bogh	Firebaugh	Lowenthal	Shelley
Briggs	Florez	Maldonado	Simitian
Calderon	Frommer	Matthews	Steinberg
Canciamilla	Goldberg	Migden	Strickland
Cardenas	Harman	Nakano	Strom-Martin
Cardoza	Havice	Nation	Thomson
Cedillo	Hertzberg	Negrete McLeod	Vargas
Chan	Horton	Oropeza	Washington
Chavez	Jackson	Pacheco, Robert	Wayne
Chu	Keeley	Papan	Wiggins
Cohn	Kehoe	Pavley	Wright
Correa	Kelley	Pescetti	Mr. Speaker

NOES-14

Ashburn Bates Campbell, Bill Campbell, John	Cogdill Daucher Dickerson Hollingsworth	La Suer Leach Leonard Maddox	Mountjoy Runner

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON CONCURRENCE IN SENATE AMENDMENTS TO ASSEMBLY BILL NO. 2990

At 7:19 p.m., on motion of Assembly Member Koretz, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

The Assembly concurred in Senate amendments to Assembly Bill No. 2990 by the following vote:

AYES—49			
Alquist	Dutra	Longville	Simitian
Aroner	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Florez	Maddox	Strom-Martin
Canciamilla	Frommer	Migden	Thomson
Cardenas	Goldberg	Nakano	Vargas
Cardoza	Havice	Nation	Washington
Cedillo	Hertzberg	Negrete McLeod	Wayne
Chan	Horton	Oropeza	Wiggins
Chavez	Jackson	Papan	Wright
Chu	Keeley	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Kehoe	Reyes	
Correa	Koretz	Salinas	
Diaz	Liu	Shelley	
	NOE	S—28	
Aanestad	Cogdill	La Suer	Pacheco, Rod
Ashburn	Cox	Leach	Pescetti
Bates	Daucher	Leonard	Richman
Bogh	Dickerson	Leslie	Runner
Briggs	Harman	Maldonado	Strickland
Campbell, Bill	Hollingsworth	Mountjoy	Wyland
Campbell, John	Kelley	Pacheco, Robert	Wyman
Above bill ordered enrolled.			

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON SENATE BILL NO. 1471

At 7:20 p.m., on motion of Assembly Member Kehoe, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

Senate Bill No. 1471 passed by the following vote:

AYES-46 Diaz Alquist Longville Simitian Aroner Dutra Lowenthal Steinberg Calderon Firebaugh Matthews Strom-Martin Canciamilla Frommer Migden Thomson Cardenas Goldberg Nakano Vargas Cardoza Havice Nation Washington Cedillo Negrete McLeod Wayne Hertzberg Chan Jackson Wiggins Oropeza Chavez Keeley Pavley Wright Chu Kehoe Reyes Mr. Speaker Cohn Koretz Salinas Correa Liu Shelley NOES-31 Aanestad Cox Leach Pescetti Ashburn Daucher Leonard Richman Bates Dickerson Leslie Runner Bogh Florez Maddox Strickland Briggs Harman Maldonado Wyland Hollingsworth Campbell, Bill Wyman Mountjoy Pacheco, Robert Campbell, John Kelley Zettel Cogdill La Suer Pacheco, Rod

Bill ordered transmitted to the Senate.

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON CONCURRENCE IN SENATE AMENDMENTS TO ASSEMBLY BILL NO. 1830

At 7:21 p.m., on motion of Assembly Member Frommer, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

The Assembly concurred in Senate amendments to Assembly Bill No. 1830 by the following vote:

AYES—51				
Alquist	Dutra	Koretz	Richman	
Aroner	Firebaugh	Liu	Salinas	
Calderon	Florez	Longville	Shelley	
Canciamilla	Frommer	Lowenthal	Simitian	
Cardenas	Goldberg	Maldonado	Steinberg	
Cardoza	Harman	Matthews	Thomson	
Cedillo	Havice	Migden	Vargas	
Chan	Hertzberg	Nakano	Washington	
Chavez	Horton	Nation	Wayne	
Chu	Jackson	Negrete McLeod	Wiggins	
Cohn	Keeley	Pacheco, Rod	Wright	
Correa	Kehoe	Pavley	Mr. Speaker	
Diaz	Kelley	Reyes		
	NOES—15			
Aanestad	Campbell, Bill	Hollingsworth	Runner	
Ashburn	Campbell, John	La Suer	Strickland	
Bogh	Cox	Leach	Zettel	
Briggs	Dickerson	Pescetti		

Above bill ordered enrolled.

Campbell, Bill

Campbell, John

Cogdill

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 807 (Committee on Elections and Reapportionment)—An act to add Chapter 5 (commencing with Section 21400) to Division 21 of the Elections Code, relating to redistricting.

Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Thomson moved the adoption of amendments. Amendments read.

Roll Call Demanded

Assembly Members Cogdill, Cox, and Runner, demanded a roll call. The roll was called, and the Thomson amendments adopted by the following vote:

AVEC 11

AYES—44				
Alquist	Dutra	Liu	Shelley	
Calderon	Florez	Longville	Simitian	
Canciamilla	Frommer	Lowenthal	Steinberg	
Cardenas	Goldberg	Migden	Strom-Martin	
Cardoza	Havice	Nakano	Thomson	
Cedillo	Hertzberg	Nation	Vargas	
Chan	Horton	Negrete McLeod	Washington	
Chavez	Jackson	Oropeza	Wayne	
Chu	Keeley	Pavley	Wiggins	
Cohn	Kehoe	Reyes	Wright	
Diaz	Koretz	Salinas	Mr. Speaker	
NOES—26				
Aanestad	Cox	Leach	Pescetti	
Ashburn	Daucher	Leonard	Strickland	
Bates	Dickerson	Maddox	Wyland	
Briggs	Harman	Maldonado	Wyman	

Hollingsworth

Kelley

La Suer

Vote Changes

Mountjoy

Pacheco, Robert

Pacheco, Rod

Zettel

By unanimous consent, the following vote change was permitted on amendments to Senate Bill No. 807: Assembly Member Bogh, from "Aye" to "Not Voting".

Bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

RE-REFERENCE OF BILLS TO COMMITTEE PURSUANT TO ASSEMBLY RULE 77.2

Pursuant to Assembly Rule 77.2, Speaker pro Tempore Keeley re-referred Senate Bill No. 807 to the Committees on Health and Appropriations.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) UNFINISHED BUSINESS (RESUMED) CONSIDERATION OF SENATE AMENDMENTS

ASSEMBLY BILL NO. 1139 (Thomson)—An act to amend Section 102875 of the Health and Safety Code, relating to vital statistics.

The question being: Shall the Assembly concur in the Senate amendments to the above bill?

(NOTE: Text of Senate amendments on file with the Secretary of the Senate.)

The roll was opened, and the Assembly concurred in Senate amendments by the following vote:

AYES—61			
Alquist	Daucher	Liu	Salinas
Aroner	Diaz	Longville	Shelley
Ashburn	Dutra	Lowenthal	Simitian
Briggs	Firebaugh	Maddox	Steinberg
Calderon	Florez	Maldonado	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Matthews	Strom-Martin
Canciamilla	Goldberg	Migden	Thomson
Cardenas	Havice	Nakano	Vargas
Cardoza	Hertzberg	Nation	Washington
Cedillo	Horton	Oropeza	Wayne
Chan	Jackson	Pacheco, Robert	Wiggins
Chavez	Keeley	Pacheco, Rod	Wyland
Chu	Kehoe	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Koretz	Pescetti	-
Correa	Leonard	Reyes	
Cox	Leslie	Richman	
NOES—14			

AanestadCogdillKelleyWymanBatesDickersonLa SuerZettelBoghHarmanMountjoyCampbell, JohnHollingsworthRunner

Above bill ordered enrolled.

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1092 (Sher)—An act to add and repeal Section 1348.9 of the Health and Safety Code, relating to health care service plans.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Thomson. The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Thomson moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 7:40 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

ACTION RESCINDED ON SENATE BILL NO. 1858

Assembly Member Chan was granted unanimous consent to rescind the action whereby the Assembly, on June 30, 2002 (Assembly Journal, page 7108), passed Senate Bill No. 1858, and whereby the bill was ordered transmitted to the Senate.

CONSIDERATION OF SENATE BILL NO. 1858 BY UNANIMOUS CONSENT

Assembly Member Florez was granted unanimous consent to take up Senate Bill No. 1858 without reference to file, for purpose of amendment.

SENATE BILL NO. 1858 (Burton)—An act to amend Section 72 of the Streets and Highways Code, relating to transportation.

Bill read third time.

Motion to Amend

Assembly Member Florez moved the adoption of amendments.

Amendments read and adopted; bill ordered reprinted, and to be returned to the third reading file.

UNFINISHED BUSINESS (RESUMED) URGENCY CLAUSE TO SENATE BILL NO. 556 RECONSIDERED BY UNANIMOUS CONSENT

In compliance with a motion given, Assembly Member Matthews was granted unanimous consent that the vote be reconsidered whereby the urgency clause to Senate Bill No. 556 was refused adoption.

Further Consideration of Senate Bill No. 556

SENATE BILL NO. 556 (Costa)—An act to add Sections 485, 951.5, and 58553.5 to, and to repeal Section 58579 of, the Food and Agricultural Code, relating to agricultural agreements, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately. Bill read third time, and presented by Assembly Member Matthews.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—77

Aanestad	D
Alquist	D
Aroner	D
Ashburn	D
Bates	F
Bogh	F
Briggs	F
Calderon	G
Campbell, Bill	Н
Campbell, John	Н
Canciamilla	Н
Cardenas	Н
Cardoza	Н
Cedillo	Ja
Chavez	K
Chu	K
Cogdill	K
Cohn	K
Correa	L
Cox	L

Daucher Diaz Dickerson Dutra irebaugh lorez rommer oldberg [arman] lavice lertzberg lollingsworth lorton ackson leelev ehoe felley oretz a Suer Leach

Leonard Leslie Liu Longville Lowenthal Maddox Maldonado Matthews Migden Mountjoy Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Pacheco, Robert Pacheco, Rod Pavley Pescetti Reves Richman

Runner Salinas Shelley Simitian Steinberg Strickland Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Wyland Wyman Zettel Mr. Speaker

NOES—None

The question being on the passage of the bill.

Bill passed by the following vote:

AYES—77			
Aanestad	Daucher	Leonard	Runner
Alquist	Diaz	Leslie	Salinas
Aroner	Dickerson	Liu	Shelley
Ashburn	Dutra	Longville	Simitian
Bates	Firebaugh	Lowenthal	Steinberg
Bogh	Florez	Maddox	Strickland
Briggs	Frommer	Maldonado	Strom-Martin
Calderon	Goldberg	Matthews	Thomson
Campbell, Bill	Harman	Migden	Vargas
Campbell, John	Havice	Mountjoy	Washington
Canciamilla	Hertzberg	Nakano	Wayne
Cardenas	Hollingsworth	Nation	Wiggins
Cardoza	Horton	Negrete McLeod	Wright
Cedillo	Jackson	Oropeza	Wyland
Chavez	Keeley	Pacheco, Robert	Wyman
Chu	Kehoe	Pacheco, Rod	Zettel
Cogdill	Kelley	Pavley	Mr. Speaker
Cohn	Koretz	Pescetti	
Correa	La Suer	Reyes	
Cox	Leach	Richman	

NOES—None

Bill ordered transmitted to the Senate.

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 253 (Ortiz)—An act to add Article 5 (commencing with Section 125115) to Chapter 1 of Part 5 of Division 106 of the Health and Safety Code, relating to medical research.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Wayne. The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Wayne moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 7:50 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

SENATE BILL NO. 2028 (Vasconcellos)—An act to amend Section 87482.7 of, and to repeal and add Article 4 (commencing with Section 87100) of Chapter 1 of Part 51 of, the Education Code, relating to community colleges.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Liu.

Bill passed by the following vote:

AYES-48

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cohn Correa	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton Jackson Keeley Kehoe	Koretz Liu Longville Lowenthal Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Pavley Reyes	Salinas Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Mr. Speaker
Correa	Kelloe	Reyes	Mr. Speaker

NOES-30

Aanestad Ashburn Bates Bogh Briggs Campbell, Bill Campbell, John	Cox Daucher Dickerson Harman Hollingsworth Kelley La Suer	Leonard Leslie Maddox Maldonado Mountjoy Pacheco, Robert Pacheco, Rod	Richman Runner Strickland Wyland Wyman Zettel
Cogdill	Leach	Pacheco, Rou Pescetti	

Bill ordered transmitted to the Senate.

THIRD READING OF ASSEMBLY BILLS (RESUMED)

ASSEMBLY CONCURRENT RESOLUTION NO. 2 (Wright)—Relative to electric power rates.

Resolution read, and adopted by the following vote:

AYES—70 Correa Leonard Richman Aanestad Alquist Cov Liu Runner Aroner Daucher Longville Salinas Shelley Ashburn Dickerson Lowenthal Bates Dutra Maddox Steinberg Bogh Firebaugh Maldonado Strickland Briggs Florez Matthews Strom-Martin Thomson Calderon Goldberg Migden Mountjoy Campbell, Bill Washington Harman Campbell, John Havice Nakano Wayne Canciamilla Hertzberg Nation Wiggins Cardenas Negrete McLeod Wright Horton Cardoza Keelev Oropeza Wyland Cedillo Wyman Kehoe Pacheco, Robert Chavez Kelley Pacheco, Rod Zettel Chu Koretz Pavlev Mr. Speaker Cogdill La Suer Pescetti Cohn Leach Reyes

NOES—None Vote Changes

By unanimous consent, the following vote change was permitted on Assembly Concurrent Resolution No. 2: Assembly Member Richman, from "No" to "Aye".

Resolution ordered transmitted to the Senate.

THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 43 (Polanco)—An act to amend Sections 18900, 18930, and 19050 of, and to add Chapter 11.5 (commencing with Section 19788) to Part 2 of Division 5 of, the Government Code, relating to state civil service.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Wright.

The roll was opened.

Call of the Assembly

Pending the announcement of the vote, Assembly Member Wright moved a call of the Assembly.

Motion carried. Time, 8 p.m.

The Sergeant at Arms was directed to close the doors, and to bring in the absent Members.

SENATE BILL NO. 482 (Kuehl)—An act to amend Sections 2106.5, 2107, 2109, 2110, 2111, 2111.5, 2112, and 2113 of, to amend the heading of Article 7 (commencing with Section 2105) of Chapter 1.5 of Division 3 of, to add Sections 2081.7, 2085.5, 2085.51, 2085.6, 2105.5, and 2127 to, to add Article 4 (commencing with Section 2090) to Chapter 1.5 of Division 3 of, to repeal Sections 2106, 2115, 2116, 3511, 4700, 5050, and 5515 of, the Fish and Game Code, and to amend Section 1013 of, and to add Sections 22761 and 22762 to, the Water Code, relating to endangered species, and making an appropriation therefor.

Rules Temporarily Suspended

Upon request of Assembly Member Vargas, Assembly Member Pavley was granted unanimous consent that Assembly Rule 69(b) be suspended to permit consideration of proposed amendments to Senate Bill No. 482.

Motion to Amend

Assembly Member Pavley moved the adoption of amendments. Amendments read.

Roll Call Demanded

Assembly Members Cogdill, Cox, and Strickland, demanded a roll call.

The roll was called, and the Pavley amendments adopted by the following vote:

ATE355				
Alquist	Dutra	Liu	Steinberg	
Aroner	Firebaugh	Longville	Strom-Martin	
Calderon	Goldberg	Lowenthal	Thomson	
Canciamilla	Havice	Matthews	Vargas	
Cardenas	Hertzberg	Migden	Washington	
Chan	Horton	Nation	Wayne	
Chavez	Jackson	Negrete McLeod	Wiggins	
Chu	Keeley	Oropeza	Wright	
Cohn	Kehoe	Pavley	Mr. Speaker	
Correa	Koretz	Salinas	-	
NOES—27				

Pescetti

Runner

Wyland

Wyman

Richman

Strickland

Aanestad Cogdill Leonard Ashburn Cox Leslie Bates Daucher Maddox Bogh Dickerson Maldonado Briggs Harman Mountjoy Campbell, Bill Pacheco, Robert Hollingsworth Campbell, John Leach Pacheco, Rod

Bill ordered reprinted.

RE-REFERENCE OF BILLS TO COMMITTEE PURSUANT TO ASSEMBLY RULE 77.2

Pursuant to Assembly Rule 77.2, Speaker pro Tempore Keeley re-referred Senate Bill No. 482 to the Committees on Water, Parks and Wildlife and Appropriations.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1622 (Murray)—An act to amend Sections 5004.5, 5095.3, 5095.4, and 5095.5 of, and to add Sections 5095.6 and 32556.2 to, the Public Resources Code, relating to public resources.

Rules Temporarily Suspended

Assembly Member Vargas was granted unanimous consent that Assembly Rule 69(b) be suspended to permit consideration of proposed amendments to Senate Bill No. 1622.

Keeley Amendments as Presented by Assembly Member Vargas

Assembly Member Vargas moved the adoption of amendments. Amendments read and adopted; bill ordered reprinted.

RE-REFERENCE OF BILLS TO COMMITTEE PURSUANT TO ASSEMBLY RULE 77.2

Pursuant to Assembly Rule 77.2, Speaker pro Tempore Keeley re-referred Senate Bill No. 1622 to the Committee on Water, Parks and Wildlife.

JOINT RULE 62(a) WAIVED

Assembly Member Vargas was granted unanimous consent that Joint Rule 62(a) be waived for the purpose of setting Senate Bills Nos. 482 and 1622 for hearing in the Committee on Water, Parks and Wildlife on Tuesday, August 27, 2002, at 8 a.m.

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON SENATE BILL NO. 1952

At 8:10 p.m., on motion of Assembly Member Correa, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

Senate Bill No. 1952 passed by the following vote:

AYES—54				
Alquist Aroner Calderon Campbell, Bill Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu Cohn Corbett	Daucher Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Harman Hertzberg Horton Jackson Keeley Kehoe	Koretz Liu Longville Lowenthal Maldonado Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Pavley Pescetti Reyes	Salinas Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Mr. Speaker	
Correa	Kelley	Richman		
NOES—21				
Aanestad Ashburn Bates Bogh Briggs Campbell, John	Cogdill Cox Havice Hollingsworth La Suer Leach	Leonard Leslie Maddox Mountjoy Pacheco, Rod Runner	Strickland Wyman Zettel	

Vote Changes

By unanimous consent, the following vote change was permitted on Senate Bill No. 1952: Assembly Member Bogh, from "Aye" to "No".

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1554 (Battin)—An act to add and repeal Chapter 14 (commencing with Section 52980) of Part 28 of, and to repeal the heading of Chapter 14 of Part 28 of, the Education Code, relating to instruction, and declaring the urgency thereof, to take effect immediately.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Bogh.

Urgency Clause

Urgency clause read, and adopted by the following vote:

AYES—73 Aanestad Daucher Leach Runner Alquist Diaz Leonard Salinas Aroner Dickerson Liu Shelley Ashburn Dutra Longville Simitian Bates Firebaugh Lowenthal Steinberg Bogh Florez Maddox Strickland Frommer Maldonado Briggs Thomson Calderon Goldberg Matthews Vargas Campbell, Bill Harman Migden Washington Campbell, John Havice Mountjoy Wayne Canciamilla Hertzberg Nakano Wiggins Cardoza Hollingsworth Nation Wright Cedillo Negrete McLeod Wyland Horton Jackson Oropeza Chan Wyman Chavez Keeley Pacheco, Robert Zettel Chu Kehoe Pacheco, Rod Mr. Speaker Cogdill Kelley Pavley Correa Koretz Pescetti Cox La Suer Richman

NOES—None

The question being on the passage of the bill. Bill passed by the following vote:

AYES—73

NOES—None

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON SENATE BILL NO. 43

At 8:12 p.m., on motion of Assembly Member Wright, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

Senate Bill No. 43 passed by the following vote:

AYES-45

Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chan Chavez Chu Cohn Com	Diaz Dutra Firebaugh Florez Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton Keeley Kehoe Koretz	Longville Lowenthal Matthews Migden Nakano Nation Negrete McLeod Oropeza Pavley Reyes Salinas Shelley	Simitian Steinberg Strom-Martin Vargas Washington Wayne Wiggins Wright Mr. Speaker
Correa		Shelley S—29	
Aanestad Ashburn Bates Bogh Briggs Campbell, Bill Campbell, John Cogdill	Cox Daucher Dickerson Harman Hollingsworth Kelley La Suer Leach	Leonard Leslie Maddox Maldonado Pacheco, Robert Pacheco, Rod Pescetti Richman	Runner Strickland Wyland Wyman Zettel

Bill ordered transmitted to the Senate.

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON SENATE BILL NO. 1092

At 8:13 p.m., on motion of Assembly Member Thomson, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

Senate Bill No. 1092 passed by the following vote:

AYES—44			
Alquist Aroner Calderon Canciamilla Cardenas Cardoza Cedillo Chan Chavez Chu	Diaz Dutra Firebaugh Frommer Goldberg Havice Hertzberg Horton Jackson Keeley	Koretz Liu Longville Lowenthal Migden Nakano Nation Oropeza Pavley Reyes	Shelley Simitian Steinberg Strom-Martin Thomson Vargas Washington Wayne Wiggins Wright
Cohn Kehoe Salinas Mr. Speaker NOES—30			
Aanestad Ashburn Bates Bogh Briggs Campbell, Bill Campbell, John Cogdill	Cox Daucher Dickerson Harman Hollingsworth Kelley La Suer Leach	Leonard Leslie Maddox Maldonado Mountjoy Pacheco, Robert Pacheco, Rod Pescetti	Richman Runner Strickland Wyland Wyman Zettel

CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH ON SENATE BILL NO. 253

At 8:14 p.m., on motion of Assembly Member Wayne, and in the absence of any objection, further proceedings under the call of the Assembly were dispensed with.

Senate Bill No. 253 passed by the following vote:

AYES-46

Alquist	Diaz	Longville	Simitian
Aroner	Dutra	Lowenthal	Steinberg
Calderon	Firebaugh	Matthews	Strom-Martin
Canciamilla	Frommer	Migden	Thomson
Cardenas	Goldberg	Nakano	Vargas
Cardoza	Hertzberg	Negrete McLeod	Washington
Cedillo	Horton	Oropeza	Wayne
Chan	Jackson	Pavley	Wiggins
Chavez	Keeley	Reyes	Wright
Chu	Kehoe	Richman	Mr. Speaker
Cohn	Koretz	Salinas	•
Correa	Liu	Shelley	
NOES—27			

Aanestad	Cogdill	La Suer	Pacheco, Rod
Ashburn	Cox	Leach	Pescetti
Bates	Florez	Leonard	Runner
Bogh	Harman	Leslie	Strickland
Briggs	Havice	Maddox	Wyland
Campbell, Bill	Hollingsworth	Mountjoy	Wyman
Campbell, John	Kelley	Pacheco, Robert	

Bill ordered transmitted to the Senate.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) THIRD READING OF SENATE BILLS (RESUMED)

SENATE BILL NO. 1864 (Costa)—An act to amend Section 51257, of the Government Code, to amend Sections 10211, 10212, 10230, 10231, 10233, 10234, 10235, 10236, 10237, 10239, 10240, 10241, 10244, 10246, 10250, 10251, 10252, 10254, 10260, 10260, 5, 10261, 10262, 10263, 10264, 10270, 10271, 10273, 10274, and 10276 of, to add Sections 10230.5, 10255, 10262.2, and 10262.5 to, and to repeal Section 10265, of the Public Resources Code, and to amend Sections 402.1, 421.5, 423.4, 423.8, and 426 of the Revenue and Taxation Code, relating to agricultural land conservation.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Wiggins.

AVES-76

Bill passed by the following vote:

ATES-70			
Aanestad	Correa	Koretz	Reyes
Alquist	Cox	La Suer	Richman
Aroner	Daucher	Leach	Runner
Ashburn	Diaz	Leonard	Salinas
Bates	Dickerson	Leslie	Shelley
Bogh	Dutra	Liu	Simitian
Briggs	Firebaugh	Longville	Steinberg
Calderon	Florez	Lowenthal	Strickland
Campbell, Bill	Frommer	Maddox	Strom-Martin
Campbell, John	Goldberg	Maldonado	Thomson
Canciamilla	Harman	Matthews	Vargas
Cardenas	Havice	Migden	Washington
Cardoza	Hertzberg	Mountjoy	Wayne
Cedillo	Hollingsworth	Nakano	Wiggins
Chan	Horton	Nation	Wright
Chavez	Jackson	Negrete McLeod	Wyland
Chu	Keeley	Pacheco, Robert	Wyman
Cogdill	Kehoe	Pacheco, Rod	Zettel
Cohn	Kelley	Pescetti	Mr. Speaker

NOES-None

Bill ordered transmitted to the Senate.

SENATE BILL NO. 2026 (Committee on Business and Professions)—An act to amend Sections 25, 28, 29, 32, 650.4, 728, 2908, 4110, 4507, 4980, 4980.02, 4980.10, 4980.30, 4980.34, 4980.55, 4980.37, 4980.38, 4980.40, 4980.43, 4980.44, 4980.45, 4980.46, 4980.48, 4980.50, 4980.54, 4980.55, 4980.60, 4981, 4982, 4982, 24, 982.25, 4984.7, 4984.8, 4986.70, 4987.5, 4987.7, 4987.8, 4988, 4988.1, 4988.2, 4990.3, 4992.36, 4996.13, 4998, 4999.2, 6704, 6706, 6728.3, 6728.5, 6756, 6787, 6788, 6980.12, 7019, 7057, 7106.5, 7110, 7141, 8698.6, 8720.3, 8720.5, 8751, 8762, 8763, 8764.5, 8773.2, and 8773.4 of, and to repeal Sections 4980.57 and 7058.1 of, the Business and Professions Code, to amend Sections 43.7, 43.93, and 43.95 of the Civil Code, to amend Sections 795 and 1014 of the Evidence Code, to amend Sections 6929, 7827, and 8502 of the Family Code, to amend Section 11122) of Chapter 3 of Division 10 of, the Health and Safety Code, to amend Sections 10176, 10176.7, 10177, and 10177.8 of the Insurance Code, to amend Section 3209.8 of the Labor Code, and to amend Section 3209.8 of the Labor Code, and to relating to professions and vocations.

Bill read third time, and presented by Assembly Member Wiggins.

AYES—73

Bill passed by the following vote:

ATES-78			
Aanestad	Correa	Leach	Salinas
Alquist	Cox	Leslie	Shelley
Aroner	Daucher	Liu	Simitian
Ashburn	Diaz	Longville	Steinberg
Bates	Dickerson	Lowenthal	Strickland
Bogh	Dutra	Maddox	Strom-Martin
Briggs	Firebaugh	Maldonado	Thomson
Calderon	Florez	Matthews	Vargas
Campbell, Bill	Frommer	Migden	Washington
Campbell, John	Goldberg	Nakano	Wayne
Canciamilla	Harman	Nation	Wiggins
Cardenas	Havice	Negrete McLeod	Wright
Cardoza	Hertzberg	Oropeza	Wyland
Cedillo	Horton	Pacheco, Robert	Wyman
Chan	Jackson	Pavley	Zettel
Chavez	Keeley	Pescetti	Mr. Speaker
Chu	Kehoe	Reyes	
Cogdill	Kelley	Richman	
Coĥn	Koretz	Runner	

NOES-5

Hollingsworth	Leonard
La Suer	Mountjoy

Pacheco, Rod

Bill ordered transmitted to the Senate.

RE-REFERENCE OF BILLS TO COMMITTEE PURSUANT TO ASSEMBLY RULE 77.2

Pursuant to Assembly Rule 77.2, Speaker pro Tempore Keeley re-referred Senate Bill No. 483 to the Committee on Natural Resources.

CONSIDERATION OF DAILY FILE (RESUMED) UNFINISHED BUSINESS (RESUMED) MOTIONS TO RECONSIDER BILLS CONTINUED

By unanimous consent, the motions to reconsider the votes on Assembly Bills Nos. 2079, 425, and 496; Senate Bills Nos. 1830, 1849, 1482, 682, and 1927 were continued until the next legislative day.

ADJOURN IN MEMORY

Assembly Member Longville was granted unanimous consent that when the Assembly adjourns on this day it do so out of respect to the memory of Elsie Christy.

Assembly Member Strickland was granted unanimous consent that when the Assembly adjourns on this day it do so out of respect to the memory of Gene Rothstein, of Tarzana.

ADJOURN IN HONOR

Assembly Member Correa was granted unanimous consent that when the Assembly adjourns on this day it do so in honor of the birth of Alisandra Trinity Villegas, born on August 23, 2002.

VOTE ADDS

The following Assembly Members were granted unanimous consent to record their votes on the following items (shown in sequential order):

Senate Bill No. 2021: Aanestad, Bates, Bogh, Calderon, Bill Campbell, Cardoza, Daucher, Dickerson, Florez, Havice, Horton, Koretz, Leslie, Matthews, Migden, Robert Pacheco, Papan, Pescetti, Richman, Runner, Shelley, Strom-Martin, Thomson, Washington, and Wyland—Aye; Ashburn, John Campbell, Hollingsworth, and Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 319: Aanestad, Ashburn, Bates, Bogh, Calderon, Bill Campbell, Cardoza, Daucher, Dickerson, Florez, Hollingsworth, Horton, Koretz, Migden, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Pescetti, Richman, Thomson, Washington, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1983: Aanestad, Ashburn, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Daucher, Dickerson, Florez, Frommer, Hollingsworth, Horton, Koretz, Migden, Nakano, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Richman, Shelley, Thomson, Washington, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 2076: Aanestad, Bogh, Cardoza, Dickerson, Florez, Frommer, Horton, Kelley, Koretz, Maldonado, Migden, Nakano, Robert Pacheco, Papan, Richman, Shelley, Thomson, Washington, and Wyland—Aye; Ashburn, Bill Campbell, Daucher, Hollingsworth, and Pescetti—No.

Senate Bill No. 1918: Bogh, Cardoza, Daucher, Florez, Havice, Hollingsworth, Horton, Koretz, Migden, Robert Pacheco, Papan, Richman, Washington, and Wyland—Aye; Aanestad, Bill Campbell, Dickerson, Pescetti, and Thomson—No.

Assembly Bill No. 555, Concurrence: Cardoza, Florez, Havice, Horton, Koretz, Migden, Papan, Thomson, and Washington—Aye; Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Daucher, Dickerson, Hollingsworth, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Pescetti, Richman, and Wyland—No.

Senate Bill No. 1799 and Urgency: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Dickerson, Florez, Hollingsworth, Horton, Koretz, Migden, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pavley, Pescetti, Richman, Salinas, Simitian, Thomson, Wyland, and Zettel—Aye.

Senate Bill No. 1644 and Urgency: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Daucher, Dickerson, Florez, Hollingsworth, Horton, Koretz, Migden, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Richman, Thomson, and Wyland—Aye.

Assembly Bill No. 1235, Urgency and Concurrence: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Canciamilla, Cardenas, Cardoza, Cedillo, Daucher, Dickerson, Florez, Frommer, Havice, Hollingsworth, Koretz, Migden, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Shelley, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1420: Aanestad, Aroner, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Cardenas, Cardoza, Cedillo, Daucher, Florez, Horton, Koretz, Leslie, Migden, Robert Pacheco, Papan, Pescetti, Thomson, and Wyland—Aye; Dickerson and Hollingsworth—No.

Assembly Bill No. 947, Concurrence: Bates, Bogh, Cardoza, Cedillo, Dickerson, Florez, Frommer, Papan, and Wyland—Aye; Aanestad, Bill Campbell, Hollingsworth, Maddox, Robert Pacheco, Rod Pacheco, and Pescetti—No.

Senate Bill No. 1791: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Correa, Daucher, Dickerson, Florez, Frommer, Hollingsworth, Horton, Koretz, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Simitian, Wyland, and Zettel—Aye.

Senate Bill No. 1801: Aanestad, Ashburn, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Daucher, Dickerson, Florez, Robert Pacheco, Papan, Pescetti, Shelley, Simitian, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1816: Aanestad, Ashburn, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Daucher, Florez, Horton, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Shelley, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1866: Aanestad, Ashburn, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Daucher, Florez, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Shelley, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1405: Aanestad, Ashburn, Bogh, Calderon, Bill Campbell, Canciamilla, Cardoza, Cedillo, Daucher, Florez, Horton, Lowenthal, Matthews, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Shelley, Strickland, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1624: Cardoza, Cedillo, Florez, Goldberg, Papan, and Shelley—Aye; Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Cox, Daucher, Harman, Maddox, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Pescetti, Strickland, and Wyland—No.

Senate Bill No. 1320: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Daucher, Florez, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Pescetti, Shelley, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 283: Aanestad, Bates, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Daucher, Florez, Harman, Horton, Koretz, Maddox, Robert Pacheco, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Runner, Shelley, and Wyland—Aye; John Campbell—No.

Senate Bill No. 1629: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, Cardoza, Cedillo, Correa, Daucher, Florez, Papan, Pescetti, Runner, Shelley, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1887 and Urgency: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Cedillo, Chan, Daucher, Florez, Goldberg, Koretz, Maddox, Migden, Papan, Pescetti, Runner, Shelley, Vargas, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 199: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Cedillo, Daucher, Dickerson, Florez, Horton, Koretz, La Suer, Maddox, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Runner, Shelley, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 1010: Canciamilla, Cedillo, Maddox, Papan, Pescetti, Wiggins, and Wright—Aye; Aanestad, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Dickerson, La Suer, Runner, and Wyland—No.

Senate Bill No. 278: Cedillo, Correa, and Maddox—Aye; Aanestad, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Daucher, Hollingsworth, La Suer, Rod Pacheco, Pescetti, and Runner—No.

Senate Bill No. 1045: Cedillo—Aye; Aanestad, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Daucher, Maddox, Rod Pacheco, Pescetti, and Runner—No.

Senate Bill No. 1771: Cedillo, Chu, Correa, and Horton—Aye; Aanestad, Bates, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Daucher, Hollingsworth, Maddox, Rod Pacheco, Pescetti, and Runner—No. Senate Bill No. 1870: Aanestad, Bogh, Bill Campbell, John Campbell, Canciamilla, Cedillo, Correa, Daucher, Dickerson, Hollingsworth, Horton, Maddox, Rod Pacheco, Pescetti, Runner, Wiggins, and Wright—Aye.

Senate Bill No. 1975: Aanestad, John Campbell, Cedillo, Horton, Kelley, La Suer, Maldonado, Runner, and Zettel—Aye; Bogh, Pescetti, and Reyes—No.

Senate Bill No. 1671: Aanestad, Bogh, Briggs, Canciamilla, Cedillo, Correa, Hollingsworth, Horton, Rod Pacheco, Pescetti, Shelley, Wiggins, Wright, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 540: Aanestad, Bogh, Briggs, Cedillo, Dickerson, Dutra, Florez, Frommer, Hollingsworth, Horton, Rod Pacheco, Pescetti, Simitian, and Zettel—Aye.

Senate Bill No. 1595: Cedillo, Florez, Horton, Shelley, and Simitian—Aye; Aanestad, Bates, Bogh, Briggs, Dickerson, Hollingsworth, Robert Pacheco, Pescetti, Wyland, and Zettel—No.

Senate Bill No. 1412: Cedillo, Havice, Horton, Jackson, Koretz, and Simitian—Aye; Aanestad, Bogh, Dickerson, Hollingsworth, Rod Pacheco, and Pescetti—No.

Senate Bill No. 1419: Canciamilla, Cedillo, Havice, Horton, Papan, and Simitian—Aye; Aanestad, Bogh, Briggs, Dickerson, Hollingsworth, La Suer, and Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 1891: Aanestad, Bates, Bogh, Briggs, Daucher, Horton, Pescetti, Simitian, and Zettel—Aye; Hollingsworth and Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 219 and Urgency: Aanestad, Bogh, Dutra, Havice, Hollingsworth, Horton, Negrete McLeod, Pescetti, Simitian, and Strom-Martin—Aye.

Senate Bill No. 1423: Aanestad, Bogh, Canciamilla, Cedillo, Florez, Havice, Hollingsworth, Horton, La Suer, Rod Pacheco, Papan, Pescetti, Simitian, Wayne, and Zettel—Aye.

Senate Bill No. 1894 and Urgency: Aanestad, Bogh, Briggs, Canciamilla, Daucher, Havice, Hollingsworth, Horton, Papan, Pescetti, and Simitian—Aye.

Senate Bill No. 1796: Briggs, Chavez, Havice, and Papan—Aye; Correa, Hollingsworth, Mountjoy, Rod Pacheco, and Pescetti—No.

Senate Bill No. 1372: Briggs, Cedillo, Florez, Havice, Shelley, Steinberg, Wiggins, and Wright—Aye.

Senate Bill No. 1542: Canciamilla and Cedillo—Aye; Bates, John Campbell, Harman, Havice, Maddox, Mountjoy, Runner, and Wyman—No.

Senate Bill No. 2093: Cedillo, Harman, Havice, Mountjoy, Rod Pacheco, Runner, Wayne, and Wyman—Aye.

Senate Bill No. 1652: Cedillo, Correa, Frommer, Havice, and Simitian—Aye; Daucher, Harman, Hollingsworth, Maldonado, Mountjoy, Rod Pacheco, Strickland, and Wyman—No.

Senate Bill No. 17: Aroner, Cedillo, Daucher, Dickerson, Harman, Havice, Hollingsworth, Rod Pacheco, Runner, Simitian, and Wyman—Aye.

Senate Bill No. 1984: Aroner, Cedillo, Dickerson, and Harman— Aye; Bates, Hollingsworth, Mountjoy, Rod Pacheco, Runner, Wyland, and Wyman—No.

Senate Bill No. 1328: Aroner, Bates, Bogh, Cardenas, Cedillo, Dickerson, Harman, Hollingsworth, and Rod Pacheco—Aye; John Campbell, Mountjoy, Runner, and Wyman—No.

Senate Bill No. 1476: Aroner, John Campbell, Cedillo, Dickerson, Harman, Hollingsworth, Runner, and Wyman—Aye.

Senate Bill No. 1988: Aroner, Cedillo, Florez, Maddox, Rod Pacheco, and Shelley—Aye; Briggs, John Campbell, Dickerson, Hollingsworth, Mountjoy, and Runner—No.

Senate Bill No. 1724: Aroner, John Campbell, Cedillo, Frommer, Harman, Havice, Hollingsworth, Mountjoy, Nakano, Robert Pacheco, and Runner—Aye.

Senate Bill No. 1573: Aroner, Bates, Cardenas, Cedillo, Correa, and Havice—Aye; Bogh, Briggs, John Campbell, Dickerson, Hollingsworth, Mountjoy, and Runner—No.

Senate Bill No. 1648: Canciamilla, Firebaugh, Leslie, Liu, Mountjoy, and Strom-Martin—Aye; Frommer—No.

Senate Bill No. 1381: Aroner, Cardenas, Horton, Koretz, Liu, and Steinberg—Aye; Bates, Havice, Mountjoy, and Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 2022: Aroner, Cedillo, Florez, Havice, Horton, Liu, Maddox, Mountjoy, and Shelley—Aye.

Senate Bill No. 406 and Urgency: Aroner, Calderon, Cedillo, Florez, Havice, Horton, Lowenthal, Maddox, Mountjoy, Nation, Shelley, Wiggins, and Wright—Aye.

Senate Bill No. 1609: Cedillo, Florez, Frommer, Horton, Nakano, and Shelley—Aye; Bogh, Briggs, Dickerson, and Mountjoy—No.

Senate Bill No. 1785: Aroner, Horton, and Robert Pacheco—Aye; Briggs, John Campbell, Florez, Havice, Hollingsworth, Leslie, Mountjoy, Runner, and Wyland—No.

Senate Bill No. 2039 and Urgency: Aroner, Bates, Briggs, Daucher, Dickerson, Florez, Havice, Hollingsworth, Horton, Mountjoy, Nakano, Runner, Shelley, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 2025 and Urgency: Aroner, Bates, Chu, Daucher, Florez, Havice, Hollingsworth, Horton, Kehoe, Runner, and Shelley—Aye.

Senate Bill No. 483, Nation Amendments: Aroner, Correa, Havice, Horton, Liu, and Shelley—Aye; Bates, Bogh, Hollingsworth, La Suer, Maddox, Maldonado, and Mountjoy—No.

Assembly Bill No. 736, Concurrence: Daucher, Horton, and Simitian—Aye; Bates, Hollingsworth, Robert Pacheco, and Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 2018: Hertzberg, Horton, and Nation—Aye; Bates, Briggs, Daucher, Hollingsworth, and Rod Pacheco—No.

Assembly Bill No. 2328, Concurrence: Daucher and Horton—Aye; Briggs, Havice, Hollingsworth, Mountjoy, and Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 1386: Briggs, Havice, Hollingsworth, and Rod Pacheco—Aye.

Senate Bill No. 1789: Daucher, Havice, Hollingsworth, Horton, and Shelley—Aye.

Senate Bill No. 1619: Briggs—No.

Senate Bill No. 2079 and Urgency: Canciamilla, Correa, Havice, Horton, and Robert Pacheco—Aye; Daucher, Dickerson, Hollingsworth, Maddox, and Mountjoy—No.

Assembly Bill No. 2990, Concurrence: Aroner, Canciamilla, Horton, Maddox, Nakano, and Papan—Aye; Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 1471: Canciamilla, Havice, and Nakano—Aye; Briggs, Hollingsworth, Maddox, Mountjoy, and Rod Pacheco—No.

Assembly Bill No. 1830, Concurrence: Calderon, Cardoza, Horton, Kelley, Maldonado, Rod Pacheco, and Richman—Aye; Bogh, John Campbell, Dickerson, Hollingsworth, La Suer, and Runner—No.

Senate Bill No. 807, Thomson Amendments: Diaz, Dutra, and Shelley—Aye; Dickerson, Hollingsworth, and Maddox—No.

Assembly Bill No. 1139, Concurrence: Canciamilla, Cohn, Correa, Maddox, Rod Pacheco, Pescetti, Reyes, and Simitian—Aye; Bogh, Hollingsworth, and Zettel—No.

Senate Bill No. 556 and Urgency: Canciamilla, Cardoza, Cohn, Correa, Diaz, Hollingsworth, Maddox, Rod Pacheco, Reyes, Simitian, and Zettel—Aye.

Senate Bill No. 2028: Canciamilla, Cedillo, Cohn, Diaz, Reyes, and Simitian—Aye; Bates, Daucher, Dickerson, Hollingsworth, Maddox, Mountjoy, Rod Pacheco, and Zettel—No.

Assembly Concurrent Resolution No. 2: Cedillo, Cohn, Kehoe, Maddox, Mountjoy, and Reyes—Aye.

Senate Bill No. 482, Pavley Amendments: Cohn and Havice—Aye; Ashburn, Briggs, Maddox, Mountjoy, and Wyland—No.

Senate Bill No. 1952: Calderon, Bill Campbell, Cardoza, Horton, Koretz, Maldonado, Richman, Shelley, Thomson, and Wiggins—Aye; Ashburn—No.

Senate Bill No. 1554 and Urgency: Cedillo, Havice, Maddox, Mountjoy, Shelley, and Simitian—Aye.

Senate Bill No. 43: Canciamilla, Cedillo, Cohn, and Simitian—Aye; Maddox—No.

Senate Bill No. 1092: Simitian—Aye.

Senate Bill No. 253: Frommer and Simitian—Aye; Bates, Bogh, Maddox, Mountjoy, and Rod Pacheco—No.

Senate Bill No. 1864: Briggs, Cedillo, Havice, Koretz, Simitian, Steinberg, and Wyland—Aye.

Senate Bill No. 2026: Cedillo, Havice, and Zettel—Aye.

MOTION TO ADJOURN

At 8:21 p.m., Assembly Member La Suer moved that the Assembly do now adjourn.

Assembly Member Reyes seconded the motion.

REMARKS ON CONDITION OF THE FILE

Assembly Member John Campbell arose to speak on the condition of the file.

FURTHER CONSIDERATION OF MOTION TO ADJOURN

The question being on the motion of Assembly Member La Suer that the Assembly adjourn.

Motion carried.

QUORUM CALL OF THE ASSEMBLY DISPENSED WITH

At 8:23 p.m., Speaker pro Tempore Keeley declared the quorum call of the Assembly dispensed with.

RESOLUTIONS

The following resolution was offered:

ASSEMBLY CONCURRENT RESOLUTION NO. 251—Canciamilla and Dickerson (Principal coauthors: Hertzberg, Hollingsworth, Kelley, and Wesson) (Principal coauthor: Senator Costa) (Coauthor: Daucher). Relative to the Colorado River.

REPORTS OF STANDING COMMITTEES Committee on Health

Date of Hearing: August 22, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Health reports:

Senate Bill No. 842

With amendments with the recommendation: Amend, and do pass, as amended.

THOMSON, Chairwoman

Above bill ordered to second reading.

Committee on Transportation

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Transportation reports:

Assembly Bill No. 381

Assembly Bill No. 666

Assembly Bill No. 879

With the recommendation: That Senate amendments be concurred in.

DUTRA, Chairman

Above bills ordered to unfinished business file.

Date of Hearing: August 26, 2002

Mr. Speaker: Your Committee on Transportation reports: Senate Concurrent Resolution No. 89 With the recommendation: Be adopted.

DUTRA, Chairman

Above resolution ordered to third reading.

MESSAGES FROM THE SENATE

Senate Chamber, August 26, 2002

Mr. Speaker: I am directed to inform your honorable body that the Senate on this day passed as amended.

Assembly Bill No. 428 Assembly Bill No. 791 Assembly Bill No. 1227 Assembly Bill No. 1794 Assembly Bill No. 1943 Assembly Bill No. 2211 Assembly Bill No. 2567 Assembly Bill No. 2963 Assembly Bill No. 2989 Assembly Bill No. 3032

And respectfully requests the Assembly to concur in said amendments.

GREGORY P. SCHMIDT, Secretary of the Senate

By John W. Rovane, Assistant Secretary

Above bills ordered to unfinished business file.

Senate Chamber, August 26, 2002

Mr. Speaker: I am directed to inform your honorable body that the Senate on this day adopted:

Senate Concurrent Resolution No. 92

Senate Concurrent Resolution No. 93

Senate Concurrent Resolution No. 102

Senate Concurrent Resolution No. 105

GREGORY P. SCHMIDT, Secretary of the Senate By John W. Rovane, Assistant Secretary

FIRST READING OF SENATE BILLS

The following resolutions were read:

SENATE CONCURRENT RESOLUTION NO. 92—Relative to the Joint Committee to Develop a Master Plan for Education.

SENATE CONCURRENT RESOLUTION NO. 93—Relative to joint doctoral programs.

SENATE CONCURRENT RESOLUTION NO. 102—Relative to Binational Health Week.

SENATE CONCURRENT RESOLUTION NO. 105—Relative to Caltrans Maintenance Worker Memorial Bridge.

BILLS PLACED ON SPECIAL CONSENT CALENDAR

The following bills were placed on the Special Consent Calendar, subsequent to one calendar day on the Unfinished Business file:

Assembly Bills Nos. 1227, 2567, 2963, and 3032.

ENGROSSMENT AND ENROLLMENT REPORTS

Assembly Chamber, August 26, 2002

Mr. Speaker: Pursuant to your instructions, the Chief Clerk has examined:

Assembly Bill No. 890
Assembly Bill No. 1985
Assembly Bill No. 1999
Assembly Bill No. 2006
Assembly Bill No. 2051
Assembly Bill No. 2061
Assembly Bill No. 2193
Assembly Bill No. 2205
Assembly Bill No. 2219
Assembly Bill No. 2344

Assembly Bill No. 2982 Assembly Bill No. 3026 Assembly Bill No. 3041 Assembly Bill No. 3044 Assembly Bill No. 3047 Assembly Bill No. 3050

Assembly Bill No. 2380 Assembly Bill No. 2428 Assembly Bill No. 2832

And reports the same correctly enrolled, and presented to the Governor on the 26th day of August, 2002, at 5 p.m.

E. DOTSON WILSON, Chief Clerk

CONFERENCE COMMITTEE REPORTS RECEIVED

Assembly Chamber, Received at Desk: August 26, 2002

Mr. Speaker: The Committee on Conference has met concerning:

Assembly Bill No. 857, as amended in Senate September 7, 2001, and agreed to recommend that the amendments of the Senate be concurred in, and that the bill be further amended.

The undersigned Members consenting to the report:

BYRON D. SHER	PATRICIA WIGGINS
LIZ FIGUEROA	FRED KEELEY

Senate Committee on Conference Assembly Committee on Conference The undersigned Members dissenting to the report:

BRUCE McPHERSONTOM HARMANSenate Committee on ConferenceAssembly Committee on Conference

Above bill ordered reprinted, as proposed by the Conference Committee.

MESSAGES FROM THE GOVERNOR

The following message from the Governor was received and ordered printed in the Journal:

Governor's Message—Assembly Bill No. 2200

Governor's Office, Sacramento August 26, 2002

To Members of the California State Assembly:

I am returning Assembly Bill 2200 without my signature.

This bill would allow county jail inmates who participate in a voluntary work release program in lieu of confinement to be eligible for the same credits to reduce their sentences as those currently allowed for inmates who participate in mandatory work release programs.

I have great respect for the California State Sheriffs Association and the work of the Sheriffs in California to keep our citizens safe. I understand their concern about county jail overcrowding. However, I am troubled by the notion of inmates having the ability to choose non-jail punishment that would also reduce their sentences. Currently, these work credits are not available for other alternative sentencing programs such as home confinement. Serving one's sentence outside of time in jail should be inducement enough for inmates to choose work release programs.

Sincerely,

GRAY DAVIS

RECEIPT

I acknowledge receipt this 26th day of August 2002 at 9:05 p.m., of Assembly Bill No. 2200, without the Governor's signature, together with a statement of his objections thereto, signed by the Governor, delivered to me personally by Casey Elliott.

> LAWRENCE A. MURMAN Assistant Chief Clerk of the Assembly

AUTHOR'S AMENDMENTS Committee on Judiciary

August 26, 2002

Mr. Speaker: The Chair of your Committee on Judiciary reports:

Senate Bill No. 789

With author's amendments with the recommendation: Amend, and re-refer to the committee.

CORBETT, Chairwoman

SENATE BILL NO. 789—An act to amend Section 425.16 of the Code of Civil Procedure, relating to civil actions.

Bill read second time; author's amendments, presented pursuant to Assembly Rules, read and adopted; bill ordered reprinted, and to be re-referred to the committee.

AUTHOR'S AMENDMENTS Committee on Appropriations

August 26, 2002

Mr. Speaker: The Chair of your Committee on Appropriations reports: Senate Bill No. 1479

With author's amendments with the recommendation: Amend, and re-refer to the committee.

STEINBERG, Chairman

SENATE BILL NO. 1479—An act to amend Section 26840 of, and to add and repeal Section 26840.5 of, the Government Code, relating to counties.

Bill read second time; author's amendments, presented pursuant to Assembly Rules, read and adopted; bill ordered reprinted, and to be re-referred to the committee.

AUTHOR'S AMENDMENTS Committee on Judiciary

August 26, 2002

Mr. Speaker: The Chair of your Committee on Judiciary reports:

Senate Bill No. 688

Senate Bill No. 800

With author's amendments with the recommendation: Amend, and re-refer to the committee.

CORBETT, Chairwoman

SENATE BILL NO. 688—An act to amend Sections 340 and 437c of, and to add Sections 335.1, 340.10, and 664.8 to, the Code of Civil Procedure, relating to civil actions.

Bill read second time; author's amendments, presented pursuant to Assembly Rules, read and adopted; bill ordered reprinted, and to be re-referred to the committee.

SENATE BILL NO. 800—An act to add Section 664.8 to the Code of Civil Procedure, and to add Part 1.1 (commencing with Section 17100) to Division 13 of the Health and Safety Code, relating to construction defects.

Bill read second time; author's amendments, presented pursuant to Assembly Rules, read and adopted; bill ordered reprinted, and to be re-referred to the committee.

ADJOURNMENT

At 10:10 p.m., pursuant to the motion by Assembly Member La Suer, the Assembly adjourned until 10 a.m., Tuesday, August 27, 2002, out of respect to the memory of Elsie Christy, on motion of Assembly Member Longville; out of respect to the memory of Gene Rothstein, on motion of Assembly Member Strickland; and in honor of the birth of Alisandra Trinity Villegas, on motion of Assembly Member Correa.

HERB J. WESSON, JR., Speaker

PAM CAVILEER, Minute Clerk

AMENDMENTS CONSIDERED BY THE **ASSEMBLY ON AUGUST 26, 2002**

The following measures were amended in the Assembly on this day:

AB	RN	
857	0218327	(Conf.)
CD	DM	
SB		
192	0217744	
247	0218201	
	0218155	
483	0218208	
688	0218414	
789	0217893	
800	0218486	
807	0217594	
1038	0217849	
1391	0218197	
1453	0217929	
1464	0217862	
1478	0218191	
1479	0218333	
	0218415	
1653	0218276	
1695	0218106	
1714	0217962	
1731	0218267	
1828	0218260	
1858	0217825	
1934	0214908	
	0218268	
2011	0217550	
Dai	ly Total:	24
Cumulativ	•	6336

8182